

شيعر

ئازاريك نه گه ئمدا پياسه دهكات

فهرید مهخموری

ههولیر

2007

چاپی یه کهم

ناوی کتیب: ئازاریک له گه ئمدا پیاسه دهکات

بابهت: شیعەر

تایپ و هه ئه چن: فهزید مه خموری

نه خشه سازی ناوه وه: کهریم غه فور

تیراژ: 1000 دانه

نۆبه تی چاپ: چاپی یه کهم

له کۆمه ئگای چاپه مه نی شه هاب له هه ولیر، چاپ کراوه

©2007

ئهم په رتووکه له سه ر ئه رکی نووسه ر چاپ کراوه و به بی پرسی
ئهو، هیج که سیك مافی ئه وهی نیه دووباره چاپ و بلاوی بکاته وه،
به پیچه وانه وه تووشی سزای یاسایی ده بیئت.

www.makhmuri.com
email: makhmuri@hotmail.com

پوونکردنه وه

دوای کوټایی هاتن به و بارودوخه نا سه قامگیره ی
که به هوئی پرورته ی سه فهرکردنمه وه له ژیانمدا هه بوو و
له پاش گه یشتن و گیرسانه وه م له ولاتی سییه م، یه کسه ر
بیرم له کوکردنه وه ی شیعره کوڤ و نوئی و
پهرته وازه بووه کانم کرده وه، بوئه وه ی هه م له فهوتان
پزگاریان بیټ و، هه م له دهرفته یکی گونجاودا بتوانم
دوو باره چاپ و بلاویان بکه مه وه، هه رچه نده له
پا بردوودا دوو نامیلکه ی تریشم بلا بوټه وه، نزیکه ی
پانزه سالی شه لیرو له وی به ره مه کانم له گوټار و
روژنامه کانی دهره وه و ناوه وه ی ولات دینه وه شان. به لام
له بهر ئه وه ی هه ره موویان پرن له هه له ی چاپ و، بی
سه رو به ریی زوریان پیوه دیاره، بوئه دوای پاکنوس و
هه له چینی وورد، به شیکیان له دووتویی ئه م کتیبه دا
دوو باره رووناهی ده بیننه وه و، ئه وانه ی تریش دوای
داپرشتنه وه و ده ستکاری کردنه وه یان له بهر کرچ و کالی و
لاوازی ناوه پرۆکه کانیان رووی بلاوکردنه وه یان نه بوو،

ههروه‌ها ئەم په‌رتوکه ده‌بیته تاکه سه‌رچاوه‌ی
باوه‌رپێکراو بو‌ پشت پی‌ به‌ستن و لی‌کو‌لینه‌وه له‌سه‌ر
کردن. هاوکات له‌‌رووی دانان و دیزاینی شیع‌ره‌کانه‌وه
په‌چاوی به‌رواری نوسین و پیزبه‌ندی می‌ژویی کراوه
مه‌به‌ستیش ئەوه‌بووه که خوینه‌ر بتوانی‌ به‌ ئاسانی، به
پیی قوناغ و کات و شوینی نوسینیان، جیاوازیان له
نیواندا بکات و، خو‌ی بریاری ئەوه بدات که ئایا
له‌‌رووی زمان و وینه‌و ستاتی‌کاوه چ گۆرانکاریه‌ک به‌سه‌ر
ده‌قه‌کاندا هاتووه.

به‌و هیوایه‌ی ئەم تا‌قی‌کرنه‌وه‌یه، که‌لینیک له
کتی‌بخانه‌ی کوردی پر‌بکاته‌وه و له‌م باره‌یه‌وه هه‌ول و
ماندوو‌بوونه‌کانمان بینه‌ جیی په‌زامه‌ندی ئیوه....

فه‌رید مه‌خموری

سیدنی

20.2.2007

سووتان

بۆت نوسیبووم، نیت دهرسم
نهوهك رۆژیک له یادم كهی
نهخیر گوئم
غهمی عهشقت چیرۆکیکی ئاسان نیه
ئا بهم شیوهیه تیی بگهی!
ئێستا ساباتی ئهفینت
بۆته پهناگهی شهوانم
من بهبی تو
بههاریکی بی سهوزایی و
پایزیکی پر خهزانم
ئهدی بۆچی
به ناگا نایهی لهو خهوهی
که بهسهرتدا باریوه؟
رزگار نابی لهو پرسیارهی
که تهنگی پیت ههچنیوه!
ئیتربهسه
هینده دهرهقی مهوینه
لهوه زیاتر
به تیزابی ئارام گرتن
کێلگهی شیعرم مهسووتینه!...

کورداستان-ههولیر

10.9.1995

ئاواتىكى ويل

ئىستاكە من
ھاۋرىي رىگايەكى دوور و
تارىك و چەوت و چەوئىم
لە دوورەوہ
ھىماي غەمبارى و پەشتىوى
دىارە بە ھەنىھو تەوئىم
بەلام چىبىكەم؟
خۇشەوئىستىت رىگا نادا
ئەم ھەرىمە پىر ئازارە جى بەئىم..

كوردستان-ھەولئىر

1.10.1995

چە پىكىك ياد

بۇ دەھاتى؟
خۆت دەخستە گرتوخانەى ئەم شىعرانەم!
نەتدەزانى
شىعرەكانم سىدارەن و
دەبى خۆتيان پىن ھەلواسى؟
پىم نەگوتى گەر ھاتىه لام
مەگەرىوھ و
جىم مەھىلە بە كەساسى؟
كە دەتزانى
بەرگەى پەتای عشق ناگرى
بۇ دەھاتى ژيانت لى تال دەکردم
لە نەنجامدا، شنەى سۆزت
بۇ ناقارى
سەدان مەرگەسات دەبردەم!..

كوردستان-ھەولنیر

11.10.1995

له خه لۆه تگای یادی تۆدا

چه ند شوخیکم
بو پالەوانی ئەبەدی
شیرە کاتم پالوتو
لێ، نێستاشی له گەلدا بێ
ناوی پیروزی هیچی نام
له شیریکدا نەبردوو
به لام چیکەم، ئەی شۆره ژن؟
له خه لۆه تگای ناوی تۆدا
دهبم به تو، دهبی بهمن!..

کوردستان-ههولێر

28.10.1995

تیری ناحہز

کاتن تریفہی مانگہ شہو
رؤشن دہکا ژووری تارم
دنیایہ
خہریکم شیعرئ دہنووسم
گوزارشت بن، لہ ئەقینی من و یارم
کاتیکیش، کہ
تریفہی مانگ ہہئدہوہرئ و
یہکہم تیشکی ناسوی دہم کہل دہردہکہوئ
ئہم ئەقینہ
سہدان تیرو وشہی ساردی
ناحہزانی بہردہکہوئ..

کوردستان-ہہولیر

8.12.1995

تۆران

که یار تۆرا
لاته‌ی ئومیدم خاپوور بوو
میحرابی شیعرم تیک شکا و
ته‌کیه‌ی خوشحالم بئ نوور بوو
که یار تۆرا
بوومه کانگای
پرسه و تاریکی و ره‌شبینی
له‌و رۆژه‌وه
ده‌سته وه‌ستانم له کونجی
گرتوو خانه‌ی ماته‌مینی!..

کوردستان- هه‌ولنیر
8.12.1995

قه‌لای نازار

تۆ شیعریکی
له ناخدا هه‌لقولای
هه‌ر ده‌تلیم و نابرییه‌وه
ئه‌فسونیکى له دلمدای
به هیچ هیزیک، به هیچ که‌سیک، ناکرییه‌وه
هه‌ر فرمیسکیک
له چوانم بیته خوارئ
بیگومان به، له تاو دورى بالای تویه
چونکه نازیز، بئ نامیزت
هه‌نگاو هکانم نامویه
له‌و رۆژه‌وه‌ی
که لیم تۆرای و رۆیشتی
وشه‌کانم هه‌مووی ناخه
دئی وئیم
ولاتیکی بئ به‌یداخه
ئه‌و کاتانه‌ی که دندار بووین
شیعه‌کانم قه‌لایه‌کی پۆلایین بوون
به‌رگه‌ی نازاریان ده‌گرتی
له بیرته
له باوه‌شى من نه‌بوایه، نه‌ده‌سه‌روتی؟
ده پیم بئ
له‌پاش ئه‌وه‌ی

تەمەننىكى پىر جوانىمان
لەگەل يەكتىردا بەسەرىرد
بە گۆتەى كى، بوو يە دوژمنى نەو عەشقه و
هەموو شتىكت لە بىر كىرد؟..

كوردستان-هەولنير

25.2.1996

هنگاو

دەرۆم، رینگام
سهخت و دژو بى ناسۆيه
چاوى ههستم
بهه مەملەكەتە نامۆيه
دنيايه له ههر كوئى به
به يادى تو، به ره و لوتكه ههنگاو ده نيم
تۆ سولتان و
فەرمان ره وای شيعره كانى
له وه زياتر چيت پى بلنيم?!!..

كوردستان-ههولير

15.5.1996

ئىۋارەيەك بەيادى تۆ

زەردەپەرە و
دونيەرەنگى
فرمىسكى منى گرتوۋە
بەجۆرىك نوقمى تەنبايىم
ۋا ھەست دەكەم، ھەولنير بەجارى مردوۋە
چۆن دەروونم گر نەگرىت و
بۆن سووتاتى لى ھەلنەستى
كە چواردەورەم بوختان بىت و
ھوماي راستىش
لەم ھەۋارە رانەۋەستى
تۆرۈشىتى و
مىت لە شارىك بەجى ھىشت
عەشق تىيدا
بىن رەۋاج تىرىن كالاىە
جاران ناخم بۆ غەرىبىت ھەلدەكىشا
بەلام نىستا
نيرەش بۆ نىمە مەنفاىە!...

كوردستان-ھەولنير

20.7.1996

جوانترین خۆزگه

هۆ منداڵه بێ نازهكان

به دهستمبا

بۆتان دهبوومه پيخهف و

له سهراما سوۆلى زستانا

له ناميزى خۆم دهگرتن

ياخود شهوان

لهگهڵ سوۆلى لايلايه دا

نييشكم دهگرت، تا دهنووستن

به دهستمبا

چى خوین ريزو جهنلاد ههيه

به شمشيرى غههكاتم سهرم دهبرين

تاكو نيتر دروست بيا

شاريک له گۆل

ماليک له جوانى و له نهفين

حهسهتى زۆرم له لايه

به دهستمبا

ههموويانم دههينادى

خۆشم نيتر

رهها دهبووم

له زيندانى نانوميدي

بهلام نهى نهو خۆزگه گهورهى

له پیناوت
سهرو مألمان کرده فیدات
کوانی وهفات؟
بۆ له سایه ی تو نه بووینه
خاوه ن نالا، خاوه ن ولات؟!..

کوردستان-ههولنیر
1.8.1996

هه‌واری گریان

تۆ شایانی ئەو ئەفینە گەورە نەبووی
لە دڵم نەخشەم بۆ کیشا
پەشیمانم
لەو هەناسە پیر ناھانە
کە بۆ دووری تۆم هەلکیشا
پەشیمانم لە ناسینت
لە یەگەم ساتی بینینت
پەشیمانم
کە پێم گوئی
یان بۆتۆمە، یان بۆ گلم
تۆش بە درۆ
هاتیە وەلام و پینت گوتم
(منیش هەر وامە ئەو گوتم)
برۆ نیتەر
مالی دلت
پیر لە وەرین و خەزان بێ
تەزووی خوشبیت
هەموو کاتیک لە پچران بێ
برۆ کچی، هیوام وایە
چلی ویستم
لە باغی تۆ نەرویتەوہ
جاریکیتەر گوئی خۆزگەم
بە شەمالی رفی رەشت نەشنیتەوہ!...

کوردستان-هه‌ولێر

29.8.1996

گرئ کویره کان

لهم ولاته
ناسنامه مان
شهر و نهفرت و کوشنته
کار و پیشه ی رۆژانه مان
تهرم به خاک سپاردنه
ساله هایه چوارده ورمان
به ناگرو جهنگ و ویران بوون تهنراوه
بووکی به هاری بهختیشمان
تارای سپی لی دزراوه
نالنه نالمان
دهگاته هه موو شوینیک و
هه موو کونجیکی سه زهوی
به تهنیا خوا گوئی لی نیه
نهویش له بهر مهستی شهوی
ناه خودایه
کهی تو به ناگا دنیته وه؟
لهم تیچوون و خهرا باته
ناوریکمان لی بدهیته وه!؟

کوردستان-ههولیر

4.9.1996

په یامی دل

هو کچی شهنگ
نهمجاره یان گه شتی حهزم
بهره و شاری دلی تویه
نازانم بو
پاسه وانی دهرگای دلت
هینده روو گرژ و نامویه؟

کوردستان-ههولتیر

4.9.1996

پيڪي دووري

بيرتان دهڪم
به پي نيوه
ليو بو پيڪي شادي نابم
هه موو شهوئ، له ره شمالي غم نشيني
ياده ناخوش و تالهكان
فرميسكي سوور هلدهر يژم
بو يادگار ه بي بالهكان
دلنيا بن
دلّم له گهل دلي نيوه
هه موو كاتيڪ له سووتانه
رينگاي نه جاتم بزره و
پر له پرسه و ليقه و مانه
خو دهرانم خه مي نيوه
تيكه لاوه
له گهل ريتم و ناوازي شهر
هيو اكانتان
نه سيريكن
به دست دهنگي ناسازي شهر
من حهز دهڪم
له تهكتاندا
خه بات بكم بو ناينده
نهو ناينده ي

رینگاکانی
سهخت و هه‌ل‌دیر و ب‌نده
به‌لام چیبکه‌م
چون بتوانم هه‌نگاو بنیم له ولاتی
تفه‌نگ پیشه‌نگی ژیان بیت
هاواری که‌سی نه‌گاتی؟!..

کوردستان- بانه
19.9.1996

سەفەر

زۆر دەترسم
هەتا لەم سەفەرە دوورە
یاخی بوونی خۆم دیمەوه
مندائیکی
وەك خۆت چاوەرەش و خنجیلە
لە نامیزت بدۆزمەوه!
نیستا لیرە
لە مەرگیکی بێ ناو نیشان
گولستانی شادومانیم
بۆتە وەرزی گەلاریزان
نەو ساتانە
بیری رۆژانی رابردوو دەکەمەوه
یادەکانت
بەرەو مەستی و
ناخی غەم دەبەنەوه!
نازانم چۆن
دەم توانی
ماناوا بێت لێ بکات و جیت بهێلی؟
یاخوا نەوه
لەیهکی دوور خستینەوه
و هەکو نیمە بکەوینتە
کونجی گرتوو خانە و نیلی

دنیابه
رۆژی دادی دهتگرمهوه
له نامیزی ساردو سپرم
نهوسا گوتم
بۆت ههڵدهریژم سکالای
دلی پیرم!..

کوردستان- بانه
30.9.1996

ئاۋاتى بەيەك گەيشتنەۋە

گەر نەشمەرم، تا دېمەۋە
غەمى دوورى و چاۋەرۋانیت ھەر دەمكوژئ
ھەموو كاتتېك
سۆزى دلم خويناۋىيە و
ئەشكى دووريتت بۇ دەريژئ
ئيت دوورم و
راستە ۋەك جاران ناتىبىم
بەلام قەسەم بە دوورى تۆ
ئاۋىتە بوۋى
لەگەل خوينى دل و چەستەى ئاگرىنم
گيانە ھەرگىز
ۋامەزانە لە يادم چوۋى
جارجار بىنەۋە بەرچاۋت
بۇ تەمەنىك
قىبلەگاھى ئەۋىنم بوۋى
جا چۆن دەبى
منى غەرىب و بىن ۋلات
خۋا نەكردە، لە بىرم چى
عەشقى سەۋز و نال و ۋالات؟
نا نا نازىز
دل، ھەر دلەكەى جارانه
ھەر پابەندى

عەشقى خاك و نىشتمانە
من ناگۆریم
هەرچى سۆزۈ وەفا ھەيە، لەلای منە
نەقىنى تۆ لەناو دلم
ئوقيانوسىكى بى بىنە
ھەرچەند رۆيىم
بىن مألناوا بەجىم ھىشتى
لە پاشى خۆم
پىكى شادىم لەدەست رىشتى
قەدەر وای دەخواست ئەزىزم
ھەر دەبوايە جىت بەئىلم، بە ناچارى
چونکہ ژىنم ناگرتىک بوو
طلئەى دەکرد، لە بىزارى
بەلام نىستاش
ھەتاکو رۆژى مردنم
ھەر چاوەرئى شادبوونەوہ و
شەوى پەردە و
ماچى بەيەک گەيشتنم!..

كوردستان - سابلاغ
9.10.1996

قەردەس

ئەۋەندەي من ويىل بووم بە دوات
دېوانە بو شەمى شەۋان
بەقەدەر من شەيدا نەبوو
دەريايەكم
ئەشكى خوينين كرده فيدات
بەلام ھەمووى بەفېرۆ چوو
ئەۋ كاتانەي
لەسەر رېگات دەۋەستام و
چاۋەرئ بووم شەمى كۆلمت بەدەر كەۋى
لات فەرامۆشى و نەنگىي بوو
پېم دەگوتى
دلم بەبىن تۆ ناسرەۋى
نەھاتى، تا
لە پايزى تەمەنماندا
دوایی بېنېن بە تەنبايى
ئەي ھەمىشە خۆشەۋىستىم
نەرمە كچى لەخۇبايى!...

كوردستان - بانە

30.10.1996

ناو

نازائىم نا، چيت ناو بنيم؟
پيت بلنيم گول
دهترسم ههلوهرى رورئ
پيت بلنيم دل
دهلنيم نهوهكو به تيرى نهقيني تو
بمرم، خوينى دلم پررئ
نهى باشه بو پيت نهلنيم گيان؟
نا نا گيانيش
رورئيك دادئ، ههر دهردهچئ
جانهو كاته
دلى تهنكم روو نه كوئ كا؟
مهلى عهشقم بو كوئ بچئ!
نهء، ناوت لئ دهنيم بهفر
چونكه وهك بهفر بيگهر دو نهرم و سپى
بهلام بهفريش دهتويتهوه
دهچيتهوه باوهشى رووبار، به كپى!
نا، دهزائى چيت ناو دهنيم
لهمرؤ بهدوا، پيت دهلنيم ماچ
پنم خوشه لهسهر ناوى تو
تيرور بكرنيم، بدرنيم له خاچ!..

كوردستان- بانه

15.11.1996

شەرابى تەمەن

لە گولزارى شىعەرەكەم
تاجى ئىمپىراتورىيەتتىكىم لەسەر نابوو
نەقىنى نەو
بۆ تىنويەتەيم
كانياوئىكى بىن ھاوتابوو
كە دەمبىنى
ھىواكانم تىكەل دەبوون
بە روويارى جاويدانى
كەچى نەوئىش
ئووت بەرزانە
لە سەرو رېشى وەك بەفرو
روخسارى منى دەروانى
نارام گرت
گوتەم بەلكو رۆژىك دابىن
شەمەئىكى پىر مۇسىقاي
عەشقى منى بە دل دابىن
كەچى تەمەن
گولنى گەنجى ھەلۋەراندم
رۆژگار خەندەى چاوەروانى
ئىن تۆراندم
نەو نەھات و، لە كۆنساى بۆ يەكتىر بوون
شەرابى تەمەن نۆش بىكەين
بەم ھەوالە
دلنى دوستانمان خەندان و
ھى ناخەزان، پەرۆش بىكەين!..

كوردستان-ھەولنير

8.2.1996

سزا

من نیستاکهش لهدهستم دئ
وهگو خاله پهشیوهکهی لهمهپر خومان
ههلقه‌ی په‌نجته
لئ بکه‌مه توپه گریک
بسووتینی نهو په‌نجانه‌ی
وهگو شیعر تیم نالابوون، چوار سالی ریک
که‌ی ناره‌زووم بی بتکوژم
دهرگا زوره بو کوشنتت
چونکه نیستا
شه‌قامه‌کانی نه‌م شاره
ههمووی بوونه‌ته دوژمنت
دننیا‌مه، له دواروژیش
هیچ ویزدانیک
چاو ناپوشی له‌م تاوانه‌ت
له سزای من
به ناشکرا
گر بهره‌ده‌ن له‌م چاوانه‌ت!...

کوردستان-ههولیر

27.2.1997

به ندهری ناکامی

ئه‌ی پینووسه شکاوه کهم
هاوړی شهوانی ته‌نیایی و
چرای گه‌شی که‌لاوه کهم
ئه‌مشه‌و هانام
وه‌بهر راست‌گوییته هیناوه
کئی وه‌کو من
په‌ریشان و دل‌سووتاوه؟
چی شی‌عزم بوو
له پیناوی نه‌فینیکدا
کردمه خه‌لات
له نه‌نجامدا ئه‌م نه‌فینه
نه‌یگه‌یاندم
به به‌ندهری خه‌ون و ناوات!..

کورداستان-هه‌ولیر

28.2.1997

ئەگەرى شادبۈنەۋە

گەر ئەمجارە گەرايەۋە
دۇنيابە جاريكىتر
رېگا نادم زويرى لىم
چاوانم دەكەم بە مۆم و
بى پەروايى بۆت دەسوتىم
ئەى نافرەتە گۆل رەنگەكە
چۆنت دەۋى و نارەزۋوتە
وا ۋەرەۋە
سەرىك بەدە و
مىخەك بەندە جىماۋەكەت، بېەرەۋە
يان ۋەرەۋە بە يەكجارى
مەرگىستانى ئەم مەنفايەم، پىر ژيان كە
ياخود چىراى چاۋەرۋانىم
بكوژىنەۋە و
پف لە مۆمى تەمەنىك نەشك و سووتان كە!..

كوردستان - ھەولير

31.3.1997

شەرم

شەرم مەكە
چیت مەبەستە بیدرکینە
لەمە زیاتر
دئی بىن ئوقره و ئارام
لە شەپۆلى بىن دەنگیتدا، مەخنکینە
شەرم مەكە
جارجار بېرسە و بزانه
بۆ لەسایەت، پەرتەوازە و پەشئو دیارم
بېرسە ناخو بۆ كئیه
وا لەخۆم و
لە ژيانى خۆم بىزارم؟
ناگوئى جوان شەرم مەكە
كوئى بیدەنگى چەند سالەى خوشەويستىت
لە ناستى مندا بېسىنە
ئاويتەمبە و
واز لە پرسەى جاران بىنە
دئىبابە
باخچەى شىبەرى پاراوى من
پر لە گوئى ئارامیە
لە توى خوشەويست بترازى
كەس تىايدا

خودان هیزو توانا نیه
هه‌میشه من
له عه‌شقی تۆ، ژینم ژانه
دلّم تامه‌زرۆی رۆژیکه
وشه‌ی نه‌فین
ببیستی له‌م دوو لێوانه
ده‌تۆش نه‌ی کچ
کچی شه‌رمن
به‌س بێ پهره‌و بسووتینه
دل و ده‌روون و جه‌سته‌ی من!...

کورده‌ستان - هه‌ولێر
7.6.1997

ياخى بوون

طولى ھەولير
گەر پابەندى عەشقت نەبوام
منيش ليرە
لەم ولاتە ويرانەدا
نەمدەتوانى نۆقرە بگرم
گەرتۆ نەبوای بۆ سەبوورى و دلنەواييم
نيسنا كويزبوو چاوى شيعرم
بەلنى گيانە
گەر لەترسى
تراژىدياي فيراق نەبوا
نەو چەتانهى عەشقيان كوشت
دەمى سأل بوو
گرم لە بالاو تفەنگى
يەكە يەكەيان بەردابوو
رؤيشنبووم
لە حزوورى شەوى بين رينى سەفەرىكدا
چۆكى لەرزۆكم دادابوو!...

كوردستان-ھەولير

15.6.1997

نزا

كهى ئاره زووت بوو بئيه وه
دهرگاي دلم له سهر پشته وهكو جاران
له ميژ سائه، چاوه ريمه
تو بئيه وه وه
شهوي يه لدام، بكه يه وه به چراخان
لهو روزه وه
بريار تدا جيم بهيلى
منى شيتيش پريارمدا
سووتان بكه مه هاوده مم
بويه نيستاش
دهرويشيكي دهف هه لگري ته كيه ي غه مم
هو كچوله شيرينه كيه
سالاني زووي خو شه ويستيم
نامه كات
نيستاش شهوان، ده مگرينين
نهو وشانه ي بوت نوسيبووم
له په نجه ريه شهوي خاموشي و بين دهنگيم
هيرش بو جه سته م ده هينين
من نازانم چونت تواني
رينگاي رق و بين وه فايي بگريه بهر؟
چونت تواني

جیم بهیلى و ناوئته مکه ی
له گه ل زام و ناله و که سه ر

ده و ده وه

گویم هوگری

چرپه ی هینمی دهنگته

چاویش تامه زرو ی دیداری

گول و نه و شهیی رهنگته

ده و ده وه

تاکه ی مهرگ

دهسته و یه خه ی خوزگه مان بی

له ته نیایی

تاکه ی بتلینه وه به دست

ئیش و نازاری جودایی؟!..

کوردستان-ههولنیر

2.8.1997

وهرزه‌گانی چاوه‌روانی

پایز گه‌لای
دارستانه بی باکه‌کان ده‌ورینئ
به چه‌پوکه ره‌شه‌گانی
لق و پوپی دار گویره‌کان تیک ده‌شکینئ
که زستانیش
به‌فرو کریوه ده‌هینئ
خنده‌و خوشی
له‌سهر لیوی دندار هکان ده‌تاسینئ
له دواییشدا، به‌هاری شاد
به نه‌سپایی دیته پیش و
سهر ده‌دینئ
بولبول له عه‌شقی گوله‌باغ
سه‌ما ده‌کاو
به ناوازه به‌جوشه‌که‌ی ده‌جریونئ
که‌چی نه‌سه‌ف
دنداریان تاسهر نابئ و
گهرمای هاوین
گول و ره‌یحان سیس ده‌کات و
ده‌ژاکینئ
گیانه منیش
نه‌و ههموو گۆرانکاریه

بۆيەك چركەش نازارم لى نارهوينى
دلى شىتىم
لە دوورى تۆ دەنالىنى
ھەموو رۆژىك، لە ناخەوہ
زامىكى نوئ سەرھەلدەدا و
دەمگرىنى
نزا بۆتۆ فرىام كەوہ
شەپۆلى غەمى فىراقت
وا خەرىكە
نزىك دەبى و دەمخنىنى!....

كوردستان-ھەولنير

30.8.1997

گوناه

لیم نزیك بووی
وهكو شیعر، وهكو ناوم
هینده عهشقی خهوی باوهشی گهرمت بووم
تا وای لیهات
بوویه خه و
رژایته نیو پینلوی چاوم
حهزم دهکرد خۆشهویستیت
سهنه میک با، بو په رستن
وام نیاز بوو
بتکه مه رووگه ی نه فین و
بی تو نه ژیم تا کو مردن
جه خار نه تۆش
له ره ههندی خۆشهویستی نه گه یشتی
بوویه خهویکی نه بهدی و
له دۆزه خی
شهوانی گر تیبهر بوونم نه رویشتی
گوناهت کرد
له نیوار هی
وه رزی خۆزگه و چاوه روانیم
گرت بهردا، له فهر ههنگی وشه ی ههستم
وینه ی پشکو
هاتی گارت گرت له جهسته و

دلى بريندارت گهستم
بهلام گيانه
وانهزاني به دل رهقيت
گرى عهشقت
له ناخمدا دهكوژنيتهوه
واتينهگه
كوژپهه هيوام له داخى تو
بى نوميد سهردهنيتهوه
نا، مهحاله
تامينم
نيگات له چاوم ون نابى
گهر سهد هينده خوشهويستيت
نازارو غهم و بهلابى!.

كوردستان-ههولير

15.9.1997

دواى به جيمان

ماويه كه له سووتانى
شهوى عه شقم، خوت دهر ناخه
وهكو جار ان
به سهر شوسته زامى سه ختم
ههنگاو هكانت سهر ناخه
له و روزه وهى كه ناتبينم
له شكرى غهم
له گشت لايى، شارى دلميان ته نيوه
مهلى سپى به خته وه ريم
به ناسمانى
نهم كوچه پر له نازارهى تو، فريوه
گيانه كه تو
جائتاي سه فهرى ناديارت
كرده شان و، خوت ونكرد ليم
منيش پاش تو
پريارمدا ههوار چولكه م
وهكو مه جنون، بيابان بى مه سكه ن و جيم
گهر بى تو بيش
چاوى غه ريببى پى ليكنام
له ناخه وه
ههر ده ژيم و ههر به ته مام
ليت يه قين بى
گهر بوويه شه م
وهك په روانه، به ده ورتدا ده خوليمه وه
گهر بوويه ناو

تینووی سہفہریکی دوورم
 دہتخومہوہ
 ببیہ باران، ہر ہیچ نہین
 کینگہی دئم پاراو دہکھی
 ببیہ میوہ
 دہستہو نہژنو بہدیارتہوہ دادہنیشم
 چاوہریتم، تا پیدہگہی
 ببیہ شہراب
 تا مہست دہبم فرت دہکہم
 پیک لہدوای پیک دہتتوشم و
 کہ خائیش بووی، سہرلہنوئی پرت دہکہم
 ببیہ ناین
 ناچار دہبم بتپہرستم
 ببیہ پینووس
 بالای جوانترین ہلہبہستم
 لہ ہہرکوی بی، بہدوات ویئم
 تا نہتگہمن ناسیمہوہ
 گہر رینگہمدہی
 لہبہر دہرگات ہلہدہکورمیم، نارومہوہ
 چونکہ گیانہ
 ژیان بی تو
 وہک زیندانیکی کپ وایہ
 زستانیکی یہکجار سہختہ
 پر کریوہ و
 زوقم و سہرماو رہشہبایہ!..

کورستان-ہہولیر

7.11.1997

ئاتەشگە دەي خەيال

يادت بەخىر، نەي نەو كەسەي
بۆ يەكەمجار
قالئۆمى عەشقت پىن خواردم
هۆ نەو شوخەي
گەرەترىن سۆزۈ وەفات پىن سپاردم
جا لەپاش تۆ
لە ئاتەشگە دەي خەيالم
كامە نىمام، زىكرو پىنئىش نوئىزم بۆ بكا؟
پاش نامەي تۆ
ئىتر تىژبال راناسپىرم
نامەي نەينى و خەتەرمان بىنى و ببا
دوۈ ئەفىندارى بىياك بووين
نامادە بووين
لە پىناۋى يەكترىدا رۆحمان بەخشىن
لە گۆرەپانى سەردەمدا
زۆر نەما بو
ئىمەش ناۋبىرىين مەم و زىن
تۆ مامۆستاي
وانەي پەيئىكى پىرۆز بووي
فىرى پاكى و ماچ و پەرسنتت كردم
لە ناكامدا
دلت بەرەو كانگاي زام و

ژانی بۆیهک نهبوون بر دم
 ده خۆت بلی
 چۆن نهو ساته، کپ و خۆشانهم بیردهچی
 به تاسهوه
 لیوم نزیکی لیوت بوو
 یان جار جاره به شهرمهوه
 دهستهکاتم نزیکی باغی سیوت بوو
 نا گیانه نا
 زۆر نهستهمه بیرم بچی
 نهو رۆژهی که
 بۆ یهکهم جار به ترسهوه پیک گهیشتین
 به پهروشیهوه پیت گوتم
 (بیرت نهچی)
 ههر دووک ریباری یهک گهشتین
 بهلام نازیز گهر دهترانی
 نهو گهشتهمان بهیهکهوه نابینه سهر
 بۆچی هیشتت
 پیره کهشتی هیواکاتم
 له کهنارت بگری لهنگهر؟!

کوردستان-ههولیر

26.1.1998

زۆنگاوى موحىببەت

نەى پىشمەرگە
قارەمان و بەجەرگەكەى
راپەرېنە بىن نەجامەكەى نەقېنم
نەى نەو كەسەى
بووېە ناوم، بووېە شىعەرم
بووېە سەرچاوەى روانېنم
خۇ بېرەت دى؟
رۇژانېك بوو دەتگوت گىانە
ژيان بىن تۇ، ناخۇشتەرن نەشكەنجهىە و
هەمووى نەشك و جەفاو ژانە
سالانېك بوو
لە كانىاوى
لېوى يەكتەرى نەبوایە
تېنوبەتې خۇمان نەدەشكاندە
لە ژووانېكى كې نەبوایە
رازەكانمان نەدەدركاند
نەى تۇ نەبووى فېرەت كردم
لەتۇ زىاتەر
كەسېكى تەرم خۇش نەوئ؟
بە ناوات بووى هەموو شەوېك
سەرى كاسم لە باوەشى گەرمەت بنوئ
لەوہتەى لېت بىن هەوالم

چاوی عهشقم له گریانه
 خوڼچهکانی گونای تهمهن
 دووچاری سستی و خهزانه
 که خهپالی تو ده مگرئ
 ههمدیس ژان وسهختی ومهرگ، دینهوه ریم
 وهکو دهرویش
 بهدهم سهمای دهفی سینهم
 حال دهگرم و ههلهدهقرچیم
 دهتوش گیانه
 نزیکتریهوه له رۆحم
 لهگهلمابه، لهدلمايه، لهچاوما به
 بۆ روونای
 نهم پچیرانی تهزووی عهشقه
 له قولایی ههست و سۆزو ههناومايه
 ده گیانه دهی
 وهکو جارن
 به بارانی نهفینی خۆت
 په ریزی دل تیرناو بکه
 لهم خهلتانی نهشک و ژانه دهرمبینه و
 بۆ زوڼگاوای
 ماچهکانی خۆتم بیه...

کورداستان-ههولیر

7.2.1998

گۆلى ژاكاو

ئەي شىرپەنجهي وەرزي گەنجيم
تۆ ئەو غەمە بىن سەرچاوهي
تادى لەبەرچاوي عەشقم گەوره دەبي
چەقويەكي
هەموو رۆژى بەبىن ژمار
لە تەمەنى سەرگەردانى من رۆدەچي
تۆ نازاريكي نەبىراوهي
تۆ برىنيكي نەكراوهي
بۆ من مايەي
غەم و دەردو كارەساتي
كانگاي هەزارەها زام و
ژانى دەيان بەسەرھاتي
تازە نەوين لەگەل تۆدا
گوناهيكي زۆر گەورەيە
چونكە لەو تەي لىم دووري
دلم ئۆقرەو ناسودەيە
كە تۆم خۆشويست
نەمدەزاني، ملوانكەي يادەكاني تۆ
بۆ ملي من
كۆت و كەلەپچەو زىندانە
لە ناكامدا كۆرپەي شىعەرم

بهشى نالين و گريانه
 نهمزاني نا
 روژئ دادئ وهك قهره جي
 مالى دلم جي دههئلى
 به رقى رهشى نه پراوهت
 باغى هيوام تيك ده شينلى
 گهر ده مزاني
 فرميسكى چاوت درويه
 پينكه نينم له سايه تدا
 به هاريكى بئ گولزارو بئ چرويه
 ريم نه ده دا
 له كه نار ده راي نو ميندم
 مالنيك بوخوت دروست بكه ي
 سو جده يه كي گوماناوى
 بو (لالش) ي ناخم بيه ي
 به لام حهيف
 تو خه رماني دروى گهورهت
 له چاوانت حه شار دابوو
 پيروزي عهشق له لاي تو، چي نه گه ياند
 وه فاش له لات
 وهك گولنيكي ژاكاو وابوو
 برو هه رگيز جاريكي تر
 پئ مهنيوه مهمله كه تي پرسه ي هه ستم
 نيتر ميوان راناگرم و
 گولئ بئ بون، هه لاله ي مون ناپه رستم
 نئستيكه تو، به رام به رم

سهرت شۆره و خهتاباری
له زبڤدانی میژووشدا
بهدهم ناویکه دانهوه
دهمینیهوه
به ریسوایی و شهرمهزاری..

کوردستان-ههولنیر
22.4.1998

ياداڭته كانى من و دۆراويك*

نه فرته له خوت و له عه شقت
نه فرته خواش له وانه بيت، هانيانداى و
بوونه سهر كرده و سهر مه شقت
چيت به خوت كرد نهى سوزانى
نهى نهو دؤراوه سهر شوپره
مالى ره وشت پى نازانى
كورده وارى راستى فهرموو
تاس بشكى، به لام نه زرنكى
كه زرنكا، ئاپروو ده تكى!
توش و ابووى وا
توش به ده ستى
مىياز ه كانى نه م شاره، ئاپرووت تكا
به نيازى
هه وهس بازى، هه نكاوت نا
به لام هه يهؤ
شوو شهى كه سايه تيت شكا
حه يف بوو كچى، حه يف بوو
له پىناوى هزه كانت
داهاتووى خوت
به مشتى دراو گؤريه وه

لهكهی ماچه نهوتایهکانی روومهتت
به تفی دوای
کۆتایی جووتیوون، سبریهوه
ئیتیر برۆ
ئهم روو رهشی و سهرشۆرییه
ههر بوخۆت جوانهو، پیروژه
باش بزانه
دیاری و پیروزیایی منیش
کۆمهلیک تفی بهسۆزه
تف لهخۆت و
تف له وهفا و
تف له ناوت
تف لهو رۆژه رهشانهش بی
به نهزانی کهوتمه داوت!
برۆ بوخۆت
به دوای هۆش و
مرواریه و نیووهکانی
ملوانکهی هیوا بکهوه
لاپهره ی پر له روورهشیت
بو جزووری مامۆستاکهت بیهروهوه
شورهیییه و
واز له درۆ و
سوانکردنی رهوشت بینه

لهوه زیاتر
له قومارخانه‌ی سهردهمدا
نازناوی خۆت مه‌دۆرینه!....

*سهره‌رای خویندنه‌وه‌ی جیواوزم بۆ چه‌مکی شه‌رف و ره‌وشت و، ئه‌وه
ده‌سته‌واژانه‌ی که ته‌نبا له کۆمه‌لگا خێله‌کی و دواکه‌وتومه‌کاندا باوی ماوه، چه‌زم
ده‌کرد له‌جیاتی ئه‌وه گوزارشته نزم و، ده‌برینه نه‌شیوانه بۆ نافرمتیک (که
هه‌رچه‌ک بیت، مرۆفه)، سه‌رتاپای ئه‌م هونراومه‌م گولاوریتز بکرده‌یه به‌ وینه‌ی
جوان و په‌یچی پر له‌سه‌حری شیعهر، به‌لام کاتیک دلدار هه‌ست ده‌کات و ا خه‌ریکه
له‌ تونیلی خیانه‌دا، به‌ده‌ستی دل‌به‌ره‌که‌ی غافل کوژ ده‌کریت، ناچارده‌بی به‌م زمانه
تونده بدوینت!!

کوردستان- ده‌وک

29.4.1998

بەيکەريکى رووخواو

لە نەمەرۆو
لە مانشيتى شيعرەکانم
بە تاوانبار ناوت دىنم
پەيکەرى رەشى ژەنگ گرتووت
لە شەقامى چۆلى ھەستم، دەروخىنم
تازە بۆم روون دەبیتەو
چ فاپرۆسىكى کوشندەو، چ ژەھريکى
جارىکى تر
چۆن چۆنى ريگات پى دەدەم
وھکو جارەن خوینی جگەرم ھەلپيکى!
دنياپە لیت نابوورم
تادى رەقم بەرامبەرت زیاتر دەبى
تووړە بوونم
بەم زووانە، وھک نارنجوک
بە رووی رەشتدا دەتەقى
جانەوساکە
پەشيمانى و فرميسكى چاودادت نادات
ھاتنە سەررئ و
پارانەو، چارت ناکات
دەبى بمرى و کە مرديشى
مەيتخانەى ھىچ دۆزەخىک بەخۆت ناگرئ

هه‌موو شتتیک
لهم بئ وه‌فاییه‌ت ده‌تۆرئ
له‌ کۆتایی جه‌نگی نۆیه‌مینی عه‌شقم
تۆش مه‌دالیای
شه‌هیدیکی شه‌رمه‌زارت بئ به‌خسرا
خوینی جه‌سته‌ی
پیر له‌ ساخته‌و سه‌را‌بیش‌ت
به‌لاغی ئەم هۆنرا‌وه‌یه‌ی، بئ نه‌خسرا!!.

کوردستان-هه‌ولێر

1.6.1998

هه زىكى بى هاوتا

عهيامىكه وهكو جاران
ههست ناكهم گهرمى ههناسهت
چاو له ريگاو دهستهو نهژنوم
وام بهتاسهت
كزهى جهرگم
نهتدهزاني نهگهر بروى
بههارو گول ليم دهتورين؟
ههستيرهكان بهرهو ناخى
سووتانىكى بى نهندازه، دادهچورين
خوتو گوتت توران لهتو
تاوانىكى زور گهورهيه و، لووتكهى مهحال
بوئو دهژيم، بوئو دهمرم
تا نهو روژهى
كورپهى ههزو بوپهك بوونمان
دهكهوينته دونياى شيريني گروگال!
ههموو كاتيك
له خهلوهتگاي نهفيندارى
بى وچان دهپارايهوه
بوئهو ههزه بى هاوتايه
به چركهپهك
ههزاران جار، خوت دهكوشت و دهژيايهوه
پهريشان بووى نهگهر روژيك
له پهنجهرهى چاوانتهوه دهرنهكهوتبام

یان لهکاتی چاوه پروانی
 بهسهه پهیژهی
 دلئی تینووت سهه نه کهه وتبام
 موده تیک بوو منی قهره ج
 لهه شارهدا، له مائی عه شقت بترازی
 دالدهی ترم شک نه ده برده
 هه تا به تو نه گه یشتبام
 سوژی ژان و، نه شک و هه لچوونم نه ده مرد
 نهی نیستا بو
 وه کو جارن، به برژانگی چاوه کانت
 جهه رگ و دلّم زامدار ناکه ی؟
 بوچی بارگه ی سهه فه ریکی تاهه تایی
 لهه ویرانه ی دلّم ناخه ی
 وه ره مهرو
 بو شه مائی چرپه ی شیعرم، ده تارینی
 بوچی کوختی
 ناسوده بییم، ده روختینی
 کچی گولم
 چون دلّت دئی ته نیام بکه ی
 لهه دوزه خ و رق بارانه
 نه ی نازانی منیش بی تو
 به شم ناه و، هه ناسه ی ساردو گریانه؟!

کوردهستان-هه ولیر

13.6.1998

نەشكاندنى شووشەى پەيمان

ئىم بېورە
ئەگەر بلىم مەبەستم نىە لە پىكى
چاوەكانى تۆ ھەلبەدەم
نامەوى بىتكەم بە بت و
و ەكو بەندە كرنوشى عەشقت بۆببەم
بمببورە ئەگەر لە شىعرا
بە دندار ناوم نەبەردى!
گەر رۆژى ھات، لە ھەسرەتى بۆتۆ بوونم
سەرى خۆت نايەو ە و مردى
من چۆن بۆتۆ
دەستبەردارى ئەقىنىك بم
سالەھايە تىكەلەو ە لەگەل خونىم
چۆن دەتوانم
پەيمانى عەشق بىشكىنم!
ئىتر پەرى
ئەى ئەو كەسەى
لەمن زياتر شەيداي شىعەرى
لە نزيك چەمى خەيالم
رەشمالى سۆزت ھەلمەدە
بەسە چىتر
بەسەر خەرمانى گرگرتووى ناخى گەرمم
شەمالى نازت ھەلمەكە

من وتو، دوو ریبوارین و
بویهک بوونمان هەرگیزنابئ
نیوان من و توی ناتهریب
یهکجار سهخت و دووره، ناشئ
دلنیابه
به توفانی عهشقی ویلت
گری دلّم ناکوژنیتهوه
به کلیلی کۆنهسالی دهستی نه‌رمت
دهرگای دلّم ناکر نیتهوه
من تۆبه‌داری عهشقیکی بی ناسنامه
دهزائم تۆبه بشکینم
خودای شیعر لیم ده‌تورئ
هه‌موو شتییک
له سیسته‌می وه‌فاداریمدا، ده‌گۆرئ!..

کوردستان-هه‌ولیر

19.8.1998

چارەنوس

ههتا بارگهت
له كۆل نهنا و، جيت نه هيشتم
نهمدهزانی رۆژانیک دئ
ماسی له رووبار دهتۆری
نهمدهزانی
دهرویش تهکیه ی جئ ده هیئئ و
بولبول له بههار دهتۆری
گیانی شیرین
چۆنت توانی له دئی خۆت دهرم بیئی
به ته نیایی سه سه هه لنگری و
له ناو دهریای چاوهروانی بمخنکینی
چاک دهترانی گهر دوور پرۆی
بئ تویی، چیم به سه سه دینئ
رهگ و ریشه ی به خته وه ریم
له ناخه وه هه لده کیشئ و ده سووتینئ
ئه دی گیانه
بۆ رۆیشتی و
به شه شک و ژانت سپاردم
به زۆرداری، تالای عه شقت پئ خواردم
له زوه وه من دهمزانی
دئداریمان به فه نا بوون کۆتایی دئ
به سه راب و ئیش و ژان و
به له ناو چوون کۆتایی دئ

رؤژگار نیکی بی وه فایه و
سه رده میکی یه کجار یه کجار سهیره گولم*

نه میستا که

زه مهنی لیک دابرا نه و
گول وهرینه بو به هاری ناخی دلّم
بگه ریوه

تازه مهنفا

خوشی نابه خشی به دلّت

له باوه شی من به ملاوه

هیچ باوه شیک خاموش ناکا

گری گریانی به کولت

بو کوئی ده چی

له دوزه خا، کوانی ژیان؟

که ی زانیوته

نه خوش هه لیکا بی دهرمان؟

بگه ریوه

منی پیری به سالآچوو

دوور لهتق مهرگه ژیانم

کوست کهوته یه کی ره شپوش و

ناتهر بیم، له گهل شیعرو یاده کانم

لیم مهتورئ و وامه زانه

نه گهر دوور بی

نیتر مومی عه شقی نیمه ده توینته وه

وامه زانه

نیتر چرای چاوه پروانیم

به ره شه بای نه م سه فهرهت ده کوژیتته وه

نا دلە نا
من ناتۆریم، من ناگۆریم
دلداریمان زۆر گەورەترە لە تۆران
عەشقی نایمە
نایستا گەلی پیرۆزترە
لە سەردەمی جاری جاران
عەشقی نایمە وەک خۆر وایە
گەر ئاواش بێ
بەرچاوانم تاریک ناکا و، هەلدیتەو
بۆیە نازیز بێ گومانم
لە مەنفاشدا بێ نەقینم هەلناکەیت و
رۆژی دادی هەردییتەو!

* نەحمەدی شاملوو دەلی: رۆژگارێکی سەیرە گۆلم.

کورداستان-هەولێر

15.12.1998

دراوسی

لهم شارهدا
لهم شاره بی بهارهدا
لهم شارهی پر له سانسوره
لهم شارهی که
عشق کهم و، ره قیب زوره
سه رده ماتیک بوو من وتو
دلّمان بو یهک
هه ستمان بو یهک
رو حیثمان بو یهک ته رخان بوو
بو ره شبینی و نائومیدی
عشق به خودا چونه وه و
وه رچه رخان بوو
ته نیا جاریک، روانینمان له چاوی یهک
سامانی هه موو دونیا بوو
له نه قین و پاکیزه بی و گول بترازی
هه موو شتیک
له لای نیمه، بی به ها بوو
له بیرته
ده مه و شه به نگی نیواران
خوره تاو بوایه، یان باران
چون به نیگا
ناویزانی یه کتر ده بووین؟
هه ر یه که مان به خه یائی

بۆناو كەشتى
لەنگەر گرتووى عەشق دەچووین!
گۆلى باغان
دڵداريمان
جەربەزەبى و، راپەرىن بوو
وهرزى لە نامىزگرتنى
كەرنەقال و پىكەنىن بوو
سەد مخابن
مۆمى ئەم يادە مەزنى
چراى ئەم حەزە هەمنە
بە هەناسەى
لەيه كترى حالى نەبوون، كوژاىهوه
بادەى نزيكى لىوانمان
چەندىن بارە رژاىهوه
وامان زانى، كوژاىى وهرزى عەشقمان
پايزىكى بى چرويه
بى ناگا بووين، نەمانزانى
سەردەم، سەردەمى مىزگردو گفتوگويه!.

كوردستان-هەولنير

13.9.1999

که لوو

وهکو رۆتینی رۆژانه
په رۆشانه
سهیری رۆژنامه کهم کرد و
په ره کانیم هه لدایه وه
هه تاکو، گۆشه ی که له وه کان
به رووی مندا، کرایه وه
له که له وه کهمدا نوسرا بوو
نیتر خوشبه
خه می دووریت ده بریته وه
به مزوانه نازیه که ی
چه ندین سآله ی دوور له نامیزت، دیته وه
نیتر منیش
له و رۆژه وه نیتزارم
له خوشیا
شه ویش ناووم، هه ر بیدارم
ده لیم ده بی راست ده ریچی و
ده رگای به ختم بکریته وه؟
رۆژیک دابن نازیه کهم
بو ویرانه ی دلێ تاریکم بیته وه؟!...

کورداستان-هه ولنیر

2.10.1999

هه‌میشه گومان

گومانم لهو بایه هه‌یه*
که قژی نهرم و زیرینت ده‌باو دینن
گومانم لهو خوایه هه‌یه
بئ ره‌حمانه
دلئ دلداران ده‌شکینئ!
به گومانم
له سروشت و له بوونی خۆم
به گومانم
له زه‌رده‌خه‌نه‌ی ده‌می مۆم
گومان ده‌که‌م
لهو هاو‌کیشه‌ی
که ناویانناوه هۆنراوه
گومان ده‌که‌م
له به‌هه‌شت و له دۆزه‌خیش
ده‌لئین گوایه
بۆ خیر و شهر ساز‌کراوه
گومان، گومان
گومان له خۆم، له نهم، له نهو
گومان له زه‌وی و ناسمان و
له رۆژو شه‌و!....

* - له‌تئیف هه‌لمه‌ت ده‌لئ:
گومانم هه‌یه لهو بایه.

کوردستان - هه‌ولنیر

14.10.1999

دۆران

گوتم جوانی
نهفین غم و زهبر و زهنگه
گوتم ناسکول
نهفین پەت و ههلواسینه، نهفین جهنگه
نهفیندارانه پیم گوتی
گهر دهزانی بهرگه ناگری
گهر دهزانی، رۆژیک دادی
بو کپ بوونی چرای یاد و
ههلوهرینی گه لای سهوزی عهشق، ناگری
له نیستاوهریگا نادهم
دهواری عهشقت ههلبدهی
له سهحرای نهم دله تهنگه
له نیستاوهر گوی ههئناخهم
بو نهم نهواره بن دهنگه
له یهکهم ژووان پیم گوتی
جیهانی ههست و سۆزی من
ههمووی مهرگ و تراژیدیا و کارهساته
له یهکهم دوان پیم گوتی
که لاهوی عهشقی سههره رۆم

شۈيىنى دەيان دايران و بەسەرھاتە
كەچى تۆش، تامەزرۋىيەتە
گۈتت قەينا دەتپەرسىم
خۇشم دەۋىيى و بىن پەروام
لە درۋوشمى بەرزى ھەستىم
ھەرزەكارانە پىت گۈتم
گەيشتىم بەم جىھانە جەنجالەي تۆ
بۆ من لووتكەي
گەورەبوون و شانازىيە
بەلى گۈتت
ئاشنا بوونىم، بەم زىندان و زەبروزەنگە
شكۋدارى و سەربەرزىيە
بەلام ھەيھۆ
تەلارى و تەكانى تۆ
ھەمووى چۆل بوون، ھەمووى درۆ
من نىستاكە تىگەيشتىم
لەم مەفتەنە
عەشق درۋىيەكى زلە
ئىتر بەم جۆرە ئەقىنە، ئاشنا نىبم
لەگەلى دەكەومە، ملە
بۆم روون بۆۋە لەم ۋلاتە
سامان بىنەماي يەقىنە
سامان بىنچىنەي ئەقىنە
ئىتر بىن ھىوا دەبىم ئىت
جاريكى تر دانانىشىم

لهبەر سهرمای شهقامی ریت
چونکه دلت گۆرهپانی
جهنگیکی پر له دۆران بوو
بولبولی ههز لهسهه گوانت
همیشه روو له تۆران بوو
کوا من عهشقم بهدی نهکرد
لهو درۆیهی خۆت ناوت نا
(خۆش ویستنییک

وهک گهورهیی دهریای بِن (بن)

کوا من مهشقم بهدی نهکرد
له میانهی خۆ سازدانمان
بو شالای پییک گهیشتن
تازه هههگیز وهکو جارمان، به تاسهوه
گۆی بو ههوانت ههئاخهم
تۆ لهمهودوا

پیلاییکی کهم بههای و

شورهییه لهپیت بکهه!

تۆ ولاتیکی بِن نالای

تۆ خهباتیکی بِن بالای

تۆ شههیدیکی بِن ناوی

تۆ دههریایهکی بِن ناوی

تۆ نیستاکه، له ناستمدا سهههت شۆره و

رووبهرووی چهند پرسیاریکی

خۆت دۆرابووی

بو منیشت وهکو خۆت تووشی دۆران کرد؟

به ره‌شهبای بِن وه‌فایی
مائی هه‌ستت لی رووخابوو
بۆ منیشت وه‌کو خۆت تووشی رووخان کرد؟
ده‌پیم بلی له تۆله‌ی چی
منت تووشی
نازارو مهرگ و سووتان کرد؟
منت گیرۆده‌ی زیندانی
غهم و دهرد و دابران کرد؟!...

کوردستان-هه‌ولیر
19.11.1999

بڑی خوشہ ویستی

گیانی گیانان
لہو سہردہمی جیہانگیری و
تہکنہ لوجیا و داہینانہ
لہو سہردہمہی
کہ پیشکھوتن
ہوتافی زوربہی گہلانہ
کوانئی باوی سنوور ماوہ؟
کوانئی نہخشہی رئی دوور ماوہ؟
کوانئی دیوار، مانای ہہیہ؟
کوا دیدار و یہکتر بینین
پیویستی بہ، ماندووبوون و نیرادہیہ؟
کہچی نیوانی من و تو
ہہر بہتہنیا دہ ہہنگاوہ
جورنہت ناکہین
کوٹ و بہندہکان بپسنینین
سنوورہکان بپہزینین
چرای بہیہکتر گہیشتن، ہہلگیرسنینین
نیتر گولئی
وہرہ پھیامیک دہریکہین
پھیوہندی بہ عاشقانی وہکو خومان
دل بہغہم و کہسہر، بکہین
داوا بکہین لہ گہورہی شار

فەرمان بىدا، ھەرچى زوۋە
 بەربەستەكان تىك بىشكىنن
 نەو سىنۋورە كار تۇنيانەى
 بۆلىك بوۋنى دىدارەكان داندراۋە
 ھەر ھەموۋىيان بىروختىنن
 نەوسا عەشق
 ھەموۋىلەت دەگىرتەۋە
 ناسەۋارى نائومىدى
 لە روۋماندا دەسپىرتەۋە
 نىتر ئىمەش
 لەژىر ئالاي خۇشەۋىستى
 پىكى ھىوامان نۇش دەكەين
 ماچەكانمان، بە ناۋازى
 عاتقى تىرىن سامفۇنىيا، روپۇش دەكەين
 ھەموۋى پىكرا، كۆلان كۆلان
 لەگەل عەشق، دەخۋالىنەۋە
 پىر بەدەنگ و بە وىزدانمان
 نەم ھوتافە دەلىنەۋە
 بىزى گۈل و
 بىزى ماچ و
 بىزى جوان و جوان پەرسىتى
 بىزى عەشق و خۇشەۋىستى
 بىزى عەشق و خۇشەۋىستى...

كوردستان-ھەولنىر

1.1.2000

یاد

مه‌خمور لانه‌ی بیره‌وه‌ریم
کانگای خو‌شی و
که‌یف و شادی و ده‌رده‌سه‌ریم
مه‌خمور کزه‌ی دل و جه‌رگم
نه‌ی ناسنامه‌و
ره‌مزو ناو و ده‌نگ و ره‌نگم
(ناره‌زوومه که بیمه‌وه
سه‌ر به‌سه‌ر سینگت نیمه‌وه)*
هه‌وای کویستانت هه‌لمژم
هه‌گبه‌ی دلمت بو هه‌لمژم
مه‌خمور نیستا
تا چاو پرکا، له‌تو دوورم
جاران ته‌نیا ده‌رکراوی نامیزت بووم
که‌چی نه‌مرو پهر‌اگه‌نده‌ی
چه‌ندین ولات و سنوورم
مه‌خمور بی تو
نامو و بیکه‌س و غه‌ریبیم
له‌گه‌ل ئیره
ئیره‌ی نا ناشنا به‌ روحم، ناتهرییم
باله‌خانه‌ی ره‌نگا‌وره‌نگ و
نیگای جوانان

وهك ديمهنت، نۆخه‌ی نابه‌خشن به دلم
 دوور له نامیزی دایکانهت
 هه‌تیونکی
 بێ هه‌وارگه‌و بێ مه‌نزلم
 قهره‌چوغت
 چاوگه‌ی سۆزو فه‌رامۆشی و سه‌ربه‌رزیمه
 (بازارگه‌) و (ناوی بن به‌رد) ت**
 مایه‌ی هه‌میشه‌ شانازی و
 گه‌وره‌ییمه
 (مه‌خمور) ی رۆح، من له‌گه‌لتام
 له‌گه‌ل هه‌موو هه‌نگاوێکدا
 یادت ده‌که‌م، له‌نیو دلتام
 نه‌وان له‌وئ ده‌ستی پیسیان
 به‌ خوینی نالت سوور بووه
 منیش لیره، له‌داخی ناله‌و گریانت
 ریگای هیوام لی دوور بووه
 هه‌رچه‌ند جاری جه‌للاده‌کان
 کۆریه‌یه‌کی شۆرشگیزت له‌دار ده‌ده‌ن
 منیش لیره
 رقی شیعریک بو کرداریان
 ده‌که‌مه‌ مه‌رگ و نه‌ه‌ریمه‌ن
 مه‌خمور نازانم چی بیژم؟
 غه‌مم نه‌وه‌نده زۆر بووه
 له‌ناو ده‌ریای
 مه‌رگی غه‌ریبیدا، گێژم
 به‌چ هه‌ستیک

نالەى دلى خۆم دەر بىرم؟
بەچ دەستىك
نەهرىمەنى
نازارەكانم سەربىرم؟
چەيزىك ھەيە بتوانى
نەتۆم لەياد بەرىتەوہ؟
نەقىنى تۆ
لەسەر دىوارى رۆحمداء، بسرىتەوہ!.

* - دىرە شىعەر يىكى (حەسەنى دانىشفسر) ە.
** - ناوى دوو سەيرانگايە لە (مەخمور) .

سوريا- ديمەشق
18.3.2000

رد شیبوونهوه

گویی بگرن لیم
نه مجار هیان
به زمانی ناگر ده دویم
له ده قهری
مردنیکی کوشندهو خهست
له نازاریکی به بی ههست
په یامتان بو ده نیرمه وه
راسنیتان بو ده گیرمه وه
نیره ولاتی ونبوونی
که سایه تی و، سوزو هه لو یستی نینسانه
درق ده کهن
نهو که سانه ی ده لنین مه نفا
کانگای سه فاو، تازه بو ونه وه ی ژیا نه
درق ده کهن
نهو که سانه ی ده لنین گوایه
له هه نده ران عه شق ده ژی
پیکه نینیش دوایی نایه!
به لنی مه نفا
گه رده لو نیکی سه رشینته
هه موو کاتیک
له بازاری فروشتنی جوانی ته مه ن

چاوه پرنټه!
مه نفا مهرگيكي نه پراوه و
نازار يكي بين جه مسهره
چامه ي به تالان بردني
به هاي مرقى، نه زبهره
مه نفا، و اتا
پچران، فهوتان، ره شبوونه وه
له گهل سهراب
جهنگ و ههراو، دانوستان و
دووباره تته لچوونه وه!

سوريا- ديمه شق
23.3.2000

ئىۋارەيەك لە دىمە شىق

رۆحم تەنبايى لى دەتكا

جاران ھەناسەى گيانم بووى
دەفى زىكرى شەوانم بووى
چاۋەكانت
تريەيان بە دىل دەبەخشىم
پروام وابوو گەر بىن تۆبم
ئەك ھەر نامۆ، مرقۇيش نىم
ئەو سەردەمەى كە گەورەم بووى
بىن مانابوو خواپەرستى
دەمگوت ئەگەر، دىلم پىرەنجىن لە عەشقت
ناوى دەنىم بىن ھەلۋىستى
بەلنى ئەوسا
ئەگەر سنوورم ونكردبا
تۆ جوگرافياو ئەتلەسم بووى
كە خومارو مەستىش دەبووم
تۆ ناسنامەو
ریشاندەرو ئەدرەسم بووى
كە دىلدار بووين
حەزم دەکرد
وہكو ھەلقە بىنالىنى لەنىو پەنجەت
ھەر ھىچ ئەبى

په نجه کانت ته نیا نه بن و
 جوانتر بکه م، لارو له نجه ت
 هزم ده کرد
 بو لیوانت بیمه سوراو
 بو به هاریش، بیمه چریکه ی بولبولت
 یان خوم بکه مه گهر دانه و
 شه ته کم بده ی له ملت
 نهو چرکه ساته خو شانه ی
 به تاسه وه، له نیو باخچه ی دلداراندا
 بهرام بهر یهک داده نیشتین
 یان که پیکرا
 به خه یالی عاشقانه
 هه لده ستاین و ده رویش تین
 نهو کاتانه
 چهنه گول رهنگی و، چهنه هیمن بوون
 بالنده کان
 سنه و بهر ه بلنده کان
 ناویزانی روخساری توو نیگای من بوون
 به لام هه ی داخ
 له ناکامی
 نهو سیناریو سهرابی هدا
 له خو بایی و بی نه مهک بووی
 له ناست هه لو یست و بهر انه ت
 داوین پیس و، به دنمهک بووی
 مالت شتیوی

چۆن دلت هات
 له سهفای عهشقی په مهیبت، بمتۆرینی؟
 نهی به ئینت پیم نه دا بوو
 ببیه نه داز یاری جوانی و
 سه رتاپای نه خشه ی ژیانم بگۆرینی؟
 زیز بوونت لیم
 هاو کیشه ی درۆ روورده شی و
 خیانهت بوو
 ره فزی گوڵ و سه ما و جوانی و
 به رانهت بوو
 ناه جه لاد ناه
 پیمان بلی، له گرتوو خانه ی دلتدا
 چه ند بی خه تای وه کو منت
 به سنده رهی درۆ کانت، هه لۆاسیوه؟
 یان به رامبه ر نه م ناپاکیهت
 کوا وه لامت، چیت نووسیوه؟
 چه ند غافل بووم
 ده یوایه هه ر زوو بزانه م
 دلتداریمان
 ئافاتیکی ئاوا گه وره ی به دو او هیه
 ته لاریکی
 له روو که شدا جوان و بئند
 له ناویشدا که لاوه یه!

سوریا- دیمه شق

14.4.2000

موژده

نهى نهو كهسهى
وهفات سهرچاوهى تافگهيه
خوشهويستيت
پيروزمهندترين رووگهيه
موژدهت دهمنى
هاكا زانيت كه هاتمهوه
بو نهو ههوارهى كه تييدا
نيوارانى، خوت و بوخچهيهك پرله سوز
چوست دههاتن بهلامهوه
درقو درچوو پيشبينييهكان
درقو درچوو چهمكى ناوات
نهو ناواتهى كه منهفا بوو
له پيناويا، پاشهرورژم كرده خهلات
بهلى خانم
نهى رووناكى ديدهكانم
چاوهرييه، وا ديمهوه
زهمائيكه بو ديدهنيت
به دم مهرگ دهشنيمهوه
كه هاتمهوه لهسهر سنوور
كرنوش دهبهم بو چياكان
بو خاك و خوئل، بو دهشت و چوئل
بو مهزراكان
كرنوش دهبهم، بو پردى زاخوى دهلال و

بۆ قەلات و بۆ مناره
بۆ نهو منداله ياخيانهى
باوكه كائيان له پيناوى نيشتماندا
وهستان له بهردهم سىداره
من هوگرى
زبرههى بازنى شهنگه پىرى و
باعه باعى نيو مىنگه ل و، قاسپههى كهوم
به چاوى تو
له جاران زياتر تامه زروى
سوار سوارانى و
له شان كردنى برنهوم
من راهاتووم به پائيان
له گه ل ناوازى كه له شىر به ناگا بىم
خوم ساز بكه م بۆ دروینه و
تا نيوه رو
له بهر گهر ما هه ل بقرچىم
به لى گيانه
گهره ترين خوشه ويستى
خوشه ويستى نيشتمانه
بويه منيش
له داخى دوورى نيشتمان
سه رتاپام بوته ويرانه!..

سوريا- ديمه شق

20.4.2000

لوڭانا

شهو، شهوئىكى
سهرماو سۆل و تهماوى بوو
بو عاشقان دەست لەملاى و
بو منىش تەژى تەنبايى و
خهماوى بوو
لە سوچىكى مەيخانەيەك دانىشتبووم
نىگاي هەستم
پژابوو سەر
لەنجەو لارى نازدارەكان
سەرى مەستم
مەست تر ببوو
بە بينىنى تىك ئالانى دلدارەكان!
گوئى ناوم لوجانايە
كەنداويم و
پىخوشحالم بىمە هاورنىت
بەم بۆنەيە، با شەرابى نوش بكەين و
بو چەند ساتىك
بالامان لە يەك بئالنىت
- ناھ لوجانا
كامەرانم بە بينىنت
شادومانم بە ناسىنت
ئەو كلاوہ
چەند دلگىرە بە سەرتەوہ

نهو جلانه
چهند ناسکن به بهرتهوه
چاوهکانت
چ چاویکی سیحر بهخشن
قزی رهشت
چ شهویکی پر نیلهام و شیعر بهخشن
لوجانای گول
تو شوخیکی
زور به سوزو هئمن دیاری
دیاره وهک من
دهربهدهر و
ئاواری دهستی رۆژگاری
پهسهندم کرد بیمه هاوادم، بیمه هاوری
چونکه چاوه جوانهکانت
له چاوانی
یاری پیشووترم دهچیت!.

سوریا- دیمهشق

22.4.2000

بى نارامىي

ئەو بى دەنگى و بى مەيلىيەت
گەورەترىن خۇشەويستى و
درىزترىن گىفتوگۆيە
بەلام چىيىكەم، ئەو دلەى من
مندالئىكى
بى عەجمان و سەرەرۆيە
نۇقرە ناگرئ
تا ئەو كاتەى
دلئى خۇتم پىن دەسپىرى
بە شمشالى، سەبايەكى بە ھارايانە
و ەلامىكى
دلخۇشكەرم بۇ دەنئىرى!..

سوريا- ديمەشق

30.4.2000

هه ستياك

دهور و بهرت هه مووی منم
دهرگا، دیوار، پیخهف، سوراو
گولنه کانی نیو باخچه کهت
تیشکی هه تاو
که پیت ده خهیه سهر زهوی
من نهو خاکهم له ژیر پیتا
یان که شهوان
له گهل یادی من ده خهوی
من لاشهیه کی نادیارم، له نیو جیتا
ریبوار یکم
ههنگاو ههنگاو وام له گهلت
درهختیکی پیره سالم
رهگ و ریشهم داکوتاوه له نیو دلت
گولخه ندران
من ناتوانم
زیاتر بیژم بو نزیکیت
نهم هاو کیشه، به هیچ کهس ناکری شروقه
نایا له دل به ملاوه تر
کام جی نزیکی مروقه؟!.

سوریا- دیمه شق

30.4.2000

پەيامىڭ بۇ بەرد

ھەرۋەكۈ چۈن
شاعىر راھاتوۋى گريانە
شەر راھاتوۋى
چياكانى كوردستانە
ۋەك چۈن ماسى
لە خواردنهۋەى ئاۋى دەريا، نايىتەۋە
دەرگای رەشى گرتووخانە
بەبى ھىزى و
بىن يەك رىزى ناکرىتەۋە
ۋەكۈ چۈن چاۋ
لە تەماشای نازدار ھەيرانان تىر نابى
ۋەك چۈن گۈيچكە كاسەكاتم
بىن لای لايەى دەنگى ماملن و
بىن ئاۋازى بلویر نابى
ۋەك چۈن دلى دايكى شەھىد
ھەموو كاتىك
نوقمى گريان و خەيالە
منىش، لەياد كردنى تۆ
لەلام شتىكى مەحائە
تۆش نازادبە
ھەر چۈن تىم دەگەى، تىم بگە

به دلی خوت
یاری لهگهڵ ژێیهکانی ههستم بکه
گرنگ نهوهیه، روژ به روژ
ههزم بوو زیاتر دهبی، خوشم دهویی
نهی نهو په یامه پیرۆزه ی
ههه نهگهیی، ههروا له ریی..

سوریا- دیمه شق

1.5.2000

تکا

قهسەم بەتۆ
بە چاوی تۆ
بە گەورەیی و بەناوی تۆ
سویند بە دوینی و
بە رابردو و بە نیستامان
بەو پەیمانەیی لە شەوئیکی باراناوی
لەجینی ژوواندا بەستامان
سویند بەو شەقامە چۆلانی
یەكەم دیدار
بەسەر یاندا گۆزەرمان کرد
بەو کۆنسیرتە پیرۆزانی
لە فیستقالی تیک نالان، ئەزبەرمان کرد
قهسەم بەو وشە ناسکاتەیی
بە عەشقهو
لە دەمی تۆ دەهاتنەدەر
سویند بەو چرکە نەفسوناویەیی
کە گۆل دەپژئ کاتی سەحەر
سویندم بەو جوانە بیناوی*
کە، گۆران ناوی نەهینا
سویندم بەو سالی نادیارەیی
کە، نالی چاوی هەلینا
هەرچەند پرۆم

هەر چه‌ند زیاتر دوور که و مه‌وه
ده‌بیه باران
ده‌رژیتته سهر
چه‌تری نیله‌های شه‌ومه‌وه
بویه دلئی، تکام وایه
نه‌و به‌لینه‌ی
له نیوانی نیمه‌ دایه
مه‌یشکینه
مه‌یسوتینه
هه‌ستی شاعیر، سووره‌ گولتیکه‌ ناسکه
مه‌یوه‌رینه
مه‌یزاکینه!...

* ئاماژیه بۆ هونراوه‌ی (جوانی بی‌ناو) ی گوران.

سوریا- دیمه‌شق

8.5.2000

تیچوون

زەمین پربووه له تاوان
ناسۆ رووناکی نابەخشی
له‌نیو گلێنه‌ی هه‌تاوان
جیهان بۆته
گون‌دیک‌ی پر له‌ نا‌ژاوه
خۆشه‌ویستی په‌ریشانه‌ و، حالی شپ‌ره
نه‌شته‌رگه‌ری بۆ کراوه
ب‌ل‌ندگۆکان
وه‌هم و‌رقیان لێ ده‌بارئ
سالمان، سال‌ئیک‌ی نه‌هاته‌ و
له‌ جینی باران
خوین‌ئیک‌ی خه‌ست د‌یت‌ه‌ خوارئ
وه‌فاو پاک‌ی
باجیان له‌سه‌ر دان‌دراوه
تیرۆرس‌تیک‌، سۆزو ره‌وشتی لێ کوش‌تو‌وین
که‌س نازانی
ک‌ئیه‌، چۆنه‌، نه‌ناسراوه
د‌له‌کان زۆر ره‌ق ده‌نوینن
پاساریه‌کان
ئاوازی تیچوون ده‌خوینن
دوگمه‌ی رادیۆکه‌م باده‌ده‌م
به‌ نیازی ده‌نگی سه‌نتووری، ئاوازی

بۆلای سەرو خواری دەبەم
 بیژەرێکی بەکریگیراو
 دەلێ گواپە
 لە زۆریەیی جێ شەرو کێشە
 لە درێژەو گەرمی داپە
 کە دیمە دەر لە مالهۆه
 هەنگاو دەنیم بەسەر دلی خیاباندا
 سەیردەکەم دەورو بەرم
 هەمووی ناشنان
 لەگەڵ بۆنی زبڵاندا
 ئەو خاکەیی کە
 دێین و دەچین بەسەریهوه
 بەرەللاپە و، بێ سەردارە
 ئەو هی مافیا و، بێ ویزدان و، چەقوکیش بێ
 ئەو لێزان و پایەدارە!
 گوناھەکە لە خۆمانە
 با شۆرشێ بەرپا بکەین
 قەلای ترس و بێ دەنگیمان بروخینێ
 لەشکری سستی و بێ هیزی
 لە دەفەری
 شاری دلمان تیک بشکینێ
 بەلێ تاوان لەخۆمانە
 با هەموومان، رێپێوانی ئەنجام بدەین
 لەگەڵ خودا
 بویرانە، وتوێژ بکەین
 بێتین هاتووین

نهگهر نهه دؤخه ناگؤرى
نئمه نامادهين بتگؤرين
چيت پى دهكرى؟
تؤتهئىاي و، نئمه زؤرين!!..

سوريا- ديمهشق
10.5.2000

مامۆستای وانیهکی بی ئه نجام

که متهر خهم بووی، نهی مامۆستا
نهی نهو کهسهی
قافلای عه شقت له ونستگه مدا رانه وهستا
به قهد هاژهی
چه می شیعر تامه زرۆت بووم
بو نه فینت، هه می شه هه ره له زۆر بوون بوو
بارانی چه زو ئاره زووم
بی دهر بهستی
خۆشم ویستی
زیاتر له وهی هۆشم ویستی
ره شه با و تۆفی نه فینت
دهر گای دلمی بۆت کرده وه
خۆت له من کرده خانه خوی و
جیگات له ناخم کرده وه!
منی چه ندجار
دلشکاو و چه رگ براو
منی بی هاو خهم، به جیماو
چاوه ری بووم
ببیه هیز و
له م روو خانهم هه ئسنیه وه
گوتم روژی دبیته لام و

لە باوەشت
گری دلم دەکوژینیەوه!
کەچی نەتۆش، هەموو هەلۆیستت نەوہبوو
بۆت نووسی بووم
من خۆشەویستی ناتاسم
دلم جینگای عەشق نیە
گۆرەپانی چۆلی هەستم
جیی مائۆرو مەشق نیە!.

سوریا- دیمەشق

14.5.2000

زمانی عه شق

له زمانی
دهر برینی ههستت ناگهه
له خویندنه وهی
په ره کانی
قوتابخانهی دهستت ناگهه
که جار جار دیتته باوه شه
پر بهحه زت
خوت له بالام ده نالینی
به هیمنی
رازو نهینی و کرده وهت
به بن گویمدا ده چرپینی
چه ند چه زده کهه تیت بگهه و
بزانه چیه مه بههستت
لنت بیرسم
بو کئیه وا له سووتانه
دلای چه ند جار ماران گهستت؟
به لام نه سهف
بهه رامیه رت
نایه مه گو، بی زمانم
نه من ده زمانم چی ده لئی
نه توش ههستت ده جولینی
مانا و چه مکی شیعره کانم

نه بهرمالی کلتیسی سوجده بردنمان
توز قانیکیش لهیهک دهچی
نه ده زانین
کەشتی و نیلی نیگا کاتمان، بۆ کوئ دهچی!
بهو حاله وهش دل و سوزمان
بهرامبهه یهک ئاسودهیه
چونکه عهشق
یهک زمان و
دهر برین و مانای ههیه!..

سوریا- دیمهشق

15.5.2000

له بالكۆنى گەشبينهوه

هەر مرقۆفیک، رهش نه بیئى
دلى جاریک نه سووتابى
له ناو بلتسهى نه قینى
هەر مرقۆفیک، رهگى ههستی
له نیو ناخى
تراژیدیاکان نه پروابى
یان بو ساتیک
له گهه کیشهى نه ته وایه تی، نه ژیا بى
مرقۆفیکى سه رشیواوه
له رووی پیکهاتهى ره وشتدا
ناته واه!
به لى هاوړیم، سینداره و پهت
له مرقوف، زور نزم ترن
کوانوویه کى
بى گهرمی و گرو ناگرن
توش نه میستا
بیر له دوینى مه که ره وه
له گهه ته وژمی غه مه کان
قامت ناوخته مه به ره وه
تافی به هاری گهنجیمان
هه له یهک بو، نیستا باجی ده دهینه وه
رۆژیک هەر دى
نهم گره وه، ببهینه وه
وه ره ههردوو کمان پیکه وه
پف له چرای ناو میدی و ره شبینى کهین

بهرگی کۆنی بێ هیوایی
 داکه نینین و فریدهین
 کیشهی نیمه
 گهوره تره
 له گریان و دهسته وهستان
 بیشهی نیمه
 خاپوور تره
 له کهلاوهی بێ دهر بهستان
 نیمه خه لکی ولاتیکین
 زه ردهی خۆرمان
 ههرگیز تیدا نه بینوه
 گۆلی زۆرمان
 له باغهکانیا، نه چنیوه
 وهره نه خشهیهک دابنن
 بچین ملی جهلادهکان بقرتینین
 له جیتی درک
 گۆلی زهردو سوور بچنن
 ها، نهوه پاچ
 نهوه هیزو پالپشتی ماچ
 با مرووف بین
 په رستگاکان بروخنین
 لهوه زیاتر
 ههست وهوشمان نه خافلینین!..

سوریا- دیمه شق

18.5.2000

ستراى لىك ترازان

دايه دايه
ئەمشەو ھەستم
لە خانەقاي زىكرت دايه
ھەرچەند دەكەم بىن لاي لايە
خەوم نايه
شەو تۆفان و ڕەشەبايه
شەويكى تووش و يەئدايه
دەوروبەرم
ناھەنگ و سەماو ھەرايه
ژوورى منيش تاريك و سارد، بىن چرايه
دايه دايه
لە دوورى تۆ و
باوھش و خەوى سەر ڤانت
رۆحم لە گيانە لا دايه
دووربىن لەتۆ
دئم بە نازاريك ديشىن
دئنيامە، كەوا مردنى لەدوايه
دايه دايه
ئەمشەو لاتەم
وئيرانيكى بىن دەرگايه
فۇرميسكى چاو، وەك دەرپايه
دوايى نايه
پىر بەدەنگم ھاوار دەكەم

دهنگ بى ناوازو سه دايه
 ههر به وينه دهنگى مردوو، بى مهودايه
 لهو روژوهوى
 به ناهو نالهه سپاردى
 ژيان و ماتم، عوقبايه
 ههرهس هينان و شكسته، نهه سهودايه
 دايه دايه
 ئيستا رولهت
 دهر به دهر و بى جيگايه
 دلشكاو و
 به ژان و دهر د و به لايه
 بيكهس و مال و نه نوايه
 دايه دايه
 چهنده سهيره نهه دونيايه
 چهند بى وه فاو، بى به قايه
 بوخه لك خوشى و نارامى
 بو من و توش، ليك ترازان و مه نفايه
 دايه دايه
 ههر چى بلنم و بنووسم
 نه بهرام بهر گه وره بى تو، بى به هايه
 ليم بيوره و په شيماتم
 نه ده بوايه
 نه تو م به جي به يشتايه ..

سوريا- ديمه شق

20.5.2000

نیرهیی

خۆشم ویستی
چونکه له منی دهر به دهر، گوناوتر بووی
کاتی که سهیرم دهکردی
له منی ویل
دل به ژان و پرنهتر بووی
له شهویکدا، ئاوێزانی بهکتری بووین
چواردهورمان
هه مووی رق و نیرهیی بوو
دهور و بهرمان
کێلگه ی بوغزو توریهی بوو
پاسهوانه کویرهکانیش
بهرامبهری عهشقی نێمه، له کهمین بوون
هه موو کاتیک
خهریکی خامۆش کردن و
داینۆسین بوون
نهوان ناوا فیرکرا بوون
عهشق حهرام و تاوانه
سزاکهشی
له داردان و گیان کیشانه
بۆیه کاتی
دنیایا بوون
من و تو، یهک دل و گیانین
که زانیان، مالی عهشقمان یهک مانه و
نیتر بهی یهک ناتوانین

یاسای رهشی شاربه‌دهریان
 بهرام‌به‌رمان به‌کاره‌نینا
 ره‌گ و ریشه‌ی نهم‌ه‌زه‌دیان
 له‌بنچینه‌ی شاده‌ماره‌وه‌ده‌ره‌نینا!
 به‌روژی‌روون
 ده‌رگای‌دل‌یان‌شک‌اندین‌و
 مائی‌ه‌زیان‌تالان‌کردین
 چاوه‌کانیان
 پر‌له‌کولی‌گریان‌کردین
 من‌تا‌ده‌مرم
 نه‌سیری‌نه‌و‌فرمی‌سکانه‌م
 که‌دوا‌دیدار‌بوت‌رژاندم
 یان‌نه‌و‌خه‌نده‌پر‌مانایه‌ی
 له‌نیوانی‌دوو‌لیوانت‌بوت‌تاساندم
 مائناوا‌گولم‌مائناوا
 نهم‌سه‌ده‌یه
 سه‌ده‌ی‌خاموش‌بوونی‌ع‌شقه
 سه‌ده‌ی‌نه‌فین‌له‌ناو‌چوونه
 سه‌ده‌ی‌وه‌فا‌بزر‌بوونه
 چاک‌ده‌مزانی
 له‌نیو‌پییسی‌و
 بوختان‌خانه‌ی‌نهم‌سه‌ده‌یه
 خه‌باتی‌خوشه‌ویستیمان
 هه‌ره‌س‌دینتی‌و‌بیه‌وده‌یه!..

سوریا- دیمه‌شق

4.6.2000

زیکری ولات

چهند گوناھد بووم
ئەو کاتانەیی
بەدەم ئەشک و هەناسەیی سارد
دوارۆژم دایە دەست ریگا و
ولاتیشم
بە غوربەت و مەنفا سپارد
چەند دلتەنگ بووم
کاتی جانتام کردە کۆل و
بە تەنیا، ریگای مردنم گرتەبەر
لە ناگردانی سۆزما
گورگور پشکۆی
رقی شیعر، دەهاتەدەر
من مۆمیک بووم
بە رەشەبای زولم و ستەم، کوژامەو
گۆنیک بووم و
لە رەگەو هەلیانکەندم
بۆیە نیتر، نەژیامەو
وایانزانی نەگەر برۆم
چرای هەلۆیست، لە مائی دل، خامۆش دەبی
لە کوردستان دوورکەومەو
هەستی پاکی نەتەوہییم، بی هۆش دەبی
بەلام هەیهۆ

نهوان يه کجار خهيال خاو بوون
 له ناست مندا
 کوپرو نابينا و بڼ چاو بوون
 نه يانزانی که رويشتم
 کوردستانم
 له ناو چاوم هه شاردا بوو
 گوندو کانی و باخچه کانيم
 له نيو ناخی
 جانتاکه ی پشتم دانابوو
 بويه نيستا
 بهياتيان که هه لدهستم
 يان له کاتی نارام بوونی
 لافاوی شيعرو هه ليهستم
 له گولزارای ههستی په رتم
 له ناو گيانی
 شه کهت و ماندوو و کهرت که رتم
 له نوستن و رابوونمدا
 له ناو کهشی
 ساته کانی هه لچوونمدا
 له گه ل خو مدا
 له سه رديری گفتوگو مدا
 له گه ل خشپه ی هه ننگاوه کان
 له بينینی
 چاوه نه شک تيزاوه کان
 هه تا له نيو ژووانيشدا
 له گه ل قاقای پیکه نين و، گريانيشدا

کوردستانم هەر لهگه له
بۆ رووناکی وهرزی پهستیم
ناسۆی زیرینی دهم کهله
بۆیه کوردستانی شیرین
کوردستانی
لیواو لئوی غهم و برین
راسته نیستا، لهتۆ دوورم
لهنیو کوانووی پشکۆی سوورم
بهلام هەرگیز
تۆی میهره بان له من دوورنی
لهگه له مندا
به تهلبه ند و، به سنوورنی
تۆ نهوتتا، له دلمدای
جادوویه کی، له ملمدای
من و تۆ وهک پووش و ناگر
قهت له یه کتر نا کرینه وه
ناوازیکی نه به دین و
تا دونیایه، نابریینه وه!..

کوردستان - سه سه که

29.6.2000

گهړان به شوسته کانی نائومیډی دا

دنداریکی کولنه دهر بووم
تا بوم کرا، به نیو ناخت شور بوومه وه
دهرگای دلت به ناساتی
ناوه لالا بوو به روومه وه
پیاسه یه کی زور ناسکم
به شه قامی، هست و سوزو دهر وونت کرد
فرینکی زور سهرکه وتووم
به ناسمان و
قاره کانی گهر د وونت کرد
پر به حزم
چاوه روانی نهو روزه بووم
دوگمهی سینت بترازینم
به راده یهک ناویتت بم
هه موو بازگه و سنوره کان بیه زینم
لاشه ی تهژی له نه فینم
به گر سووتاند له بهر دهمت
گوتم هاتی روهی رهوان
به قوربانی تاله قژیکی په رچهمت
به دهیان جار پیم دهگوتی
هو ناسکه کچ
قهزات له مالم بکهوئ
نزام ده کرد پیش تو بمرم
جا لیره بی، یاخود لهوئ
خوا بتگرئ

که ده‌تزانى بۆمن نابى
 بۆ رىنگه‌تدا بىمه هاوړوڅ و هاوسۆزت
 بىمه گيان فېداو جهنگاوهر
 له شوېرشى
 پېر ههره‌س و نا پېرۆزت
 لىت نابوورم
 چونكه كه‌تۆ به‌جىت هېشتم
 ياده‌كان هه‌تېو مانه‌وه
 گلۆپى سهر
 شوسته‌كانى ناسوده‌ييم، كوژانه‌وه
 ههر پنىش نه‌وه‌ى
 تۆ ته‌فره‌م ده‌ى
 من و عه‌شق ده‌ستگيران بووين
 ههموو كاتىك
 ده‌م له‌ناو ده‌م، له ژووان بووين
 به‌لام حه‌يف
 له پىناوى هه‌له‌ى گه‌وره‌ى، خوښ ويستنت
 عه‌شق نه‌فره‌تى لى كردم
 عه‌شق له‌عنه‌تى لى كردم
 عه‌شق نىواره‌ى پايزى
 جىي هېشتم و، له‌گه‌ل خویدا رووناكى برد
 چونكه به‌رامبه‌ر ياساكه‌ى
 ناماقوولى و نامهرديم كرد..

سوريا- ديمه‌شق

30.6.2000

خۆشه‌ویستی و شتی تر

نازیز پیاسه‌کان له‌گه‌ڵ تۆ
گه‌وره‌بوون و خۆشبینی و ئەقین ده‌به‌خشن
مانای پاکى و
به‌زم و هه‌ڵپه‌رین ده‌به‌خشن
به‌هار جوانی تۆی لى ده‌تکى
بۆیه به‌تۆی ده‌شوبه‌ینم
که ئەتۆ بووێته گۆلى من
ئیتى سه‌یرى گۆل ناکه‌م و
وه‌ک نه‌هریمه‌ن، هه‌ر هه‌موویان ده‌وه‌رینم
من ناماده‌م، وه‌کو فه‌ره‌اد
له‌ پیناوی گه‌یشتم به‌ چاوانت
ببێستوون پىر بکه‌م له‌ نیگار
به‌ نیازم
به‌یا‌نامه‌ی ریککه‌وتنمان
په‌خش بکه‌م، له‌ چه‌قى شار
به‌ نیازم زۆرشت بکه‌م
گه‌ر قه‌بوڵکه‌ی
نه‌ک مزگه‌وت و کلێساکان
نه‌ک لووتکه‌ی به‌رزى چیاکان
به‌لکو ده‌چم
هه‌رحه‌وت ناسمانیش، ده‌رمینم
چلکاوخۆرو پاسه‌وان و په‌ریه‌کانیش

لهگه‌ل خودا ده‌خنکینم
نهوسا گولئی، تو ببه خوام
ببه شیعرم، ببه پروام
ببه دیکتاتور به سهرم
نه‌نفالم که
ویرانم که
نه‌سیری ده‌ستی رۆژگار و
دیلی کولبیهی نه‌حزانم که
من نیستاکه، خۆم لی وونه
خۆت ناو‌نیشان و ناوم به
گهر ده‌خوازی
ها نه‌ه‌تام، له ناوم به...

کوردستان- قامیشلو

20.9.2000

لاوکیکی یاخی بو دایکم

وای لئی دایین، وای لئی دایین
له خۆم بیکهس و غه ریب و کهس نه مایین
ئیستا بو تو پهر و شترم
له زار و کتیک
له مه مکی دایک پیرایین
وای لئی دایین
له چاوهر وانی، چاو کز بووم
پهریشانم
بوچی دهنگ و هه و آل نایین؟
با نامهت بئ و
دهر باز مکا، له نازار و گیانه لایین
کچین دایین
ئه وه ندهم غه م له دووریت خوارد
غه م له سه ر دلم زور بووه
به قه د قورسایین چیا یین
وای لئی دایین، وای لئی دایین
له من و له تو گریاو و لیک دایرایین
له من و له تو هه ناسه سارد
زور لیکرایین
چۆن له یاد کهم، تو خوا دایین
ئه وه کاتانه ی
ویل بووین به دوای مه نزلگایین؟

نەمان دەتوانی بسره‌وین
 لەژێر دیواری، پەنایی!
 نەو سەردەمە، سێ رۆژ جارێک تیکەناتی
 سالی جاری
 دانێشتن لەبەر چرای
 بێرته‌ دایی
 کوێرەوهری و دەرپەدەری
 بەشی مە بوو لە دونیایی*؟
 هەولماندا، تیمانکۆشی
 هەول و رەنجمان
 وەک خەرمان بوو لەبەر بایی
 هەنگاومان نا، بۆ گەشتن بە هیواکان
 هەنگاوەکان، بۆ پاشەوێ
 بێستی خۆیان دەدایی
 وای لێ دایی، وای لێ دایی
 کە منداڵ بووم دەتگوت رۆلە
 نیشتمانی خۆت خۆشبوو
 بە هەموو هێزو توانایی
 بەلام دایی
 پاش هەول و رەنج و تیکۆشان
 ئیستا ولات منی ناوی
 وەفاو پاداشتی نیشتمان، هەرئەو بوو
 دەریکردم
 لەناو وەرزیکی سەرمايي
 وێلی کردمە
 پێدەشت و چیاو سەحرایی

بەلنى داين
 دوژمن دەهات نيشتمائى ويران دەکرد
 ئەوئيش پىرى دەدا ئىمەى
 دلسوتاو و ئىقەومائى
 ئىمەى دوژمن باوك كوشتە و
 بە خوژمان لەمىژ كوژراين
 نەرى داين
 خوړى زوربەى خەلك هەلات
 دەپىم بلى
 بو خوړى ئىمەش هەلناين؟
 بو روژى ئىمەش دانائى؟
 واى لى داين، واى لى داين، واى لى داين
 چىت بو بلىم
 لەوى دونىاى بى وهفائى؟
 باسى مەرگى لەمىژىنەم
 يان مردنى شهوانەم، لەسەر چارپائى!
 دە، دەى داين
 پارانەو هەك، نزاين
 بەلكو رزگاريم لە داوى
 هەرەس و جەفاو بەلاين
 واى لى داين، واى لى داين، واى لى داين..

* - بەشى مە بو، بەشى ئىمە بو.

سوريا- دىمەشق

27.12.2000

شهنه ناهيك له جهژندا

با خهټك ههر، خوشبهحال بن
ويټي جهژنهو، مالهوماټ بن
با باغهكان جوان بنوينن
با كچه پهرې ناساكان
به نيگاي چاو
دټي لاوان بلاوينن
با منداټان، ههرهوكري كامهراني و
بهزم و پارهو فيكهفيك بن
با ليوهكان
به گفتوگوو
به ماچي جهژن خهريك بن
با دټاران له ههوالي يهك پيرسن
بهيهك بټين نهري چوني؟
با گولهكان لهبهريكه ن بهرگي تازهو
بگورينن سيماي كوني
لهچاوي من
نيره ههمووي
كاول و چول و ويرانه
كه غهريب بم
كه نهتوانم، بچمه مائيك بو جهژنانه!
دوور له يار و نيشتمان و كهسي دټسوز
به كي بټيم جهژنت پيروز؟
كي پيم بټي جهژنت پيروز؟..

سوريا- ديمهشق

28.12.2000

تۆنەتتوانى لەمن بگەي

چۆن بتوانم
لە يادى خۆمت بەرمەوه
كە عەشقت تۆف و باران بێت
هەموو كاتىك، دابيارى بەسەرمەوه
عەشقت بۆمن نىشتمان بوو
ستران بوو، گۆل بوو، گريان بوو
عەشقت هەناسە و پاكى بوو
بۆ هەردووكمان رووناكى بوو
عەشقت هىشتا مەزنتربوو
لە ئەفینى زین و مەمى
ئیمەش گیانە
چاونهترس و جەسوورتر بووین
لەو عاشقاتەى، ناویان نووسیون سەردەمى
ئا، روجا من عەشقت جوان بوو
فینكى وەرزی بەهارو
كریوهو زوقمى زستان بوو
لە ئەفیندارى نىوانمان
سەرەرای جارجار تۆرەبوون
بېجگە لە غەیدین و هەلچوون
زۆر شتىشمان، هىشتا لە گۆل رەنگین تر بوون
چرپەكانى جى ژوانمان

له ههنگوین زۆر شیرین تر بوون
 ههقدیتن لجهم بهکداهش و*
 توانهوه له باوهشی یهکتريدا
 چهند جوان بوون گوئی، چهند جوان بوون
 گولفرۆش و
 دهستگيری نیو باخچهکانیش
 له خهيائی بۆیهک بوونمان بیگومان بوون
 ههموو کاتیک
 کیشهمان بوو لهسههر نهوهی
 کاممان پینشتر، قورباتی چاوی کاممان بین
 یان نهوهتا
 کاممان زووتر
 بۆ نهوهیتر به چهیران بین
 تۆ دهتگوت من رۆحم ناوی
 با سههرگهردانی بالآت بی
 منیش دهتگوت، نا گوئی جوان
 من چهزدهکهه
 دل و گیان بۆتۆ خهلات بی
 بهلام چهیف
 خۆشهویستی و، لیک حالی بوونی نیوانمان
 دووشتی زۆر لیک جیا بوون
 جووتی کهوی بهندکراوی
 بی ناسمان و بی چیا بوون
 لهگهلتدا
 ههنگاوم نا، زۆر به ووردی
 نهک ههر شیعر و پهیفهکانم

ژيانيشم فيدا كردى
 كه چى دواى هه موو هه و له كان
 پشتى هه موو، كاته ناسك و گه وره كان
 تو نه تتوانى له من بگه
 تو نه تتوانى له من بگه
 تو نه تزانى له پيناوى خوشه ويستى
 ده بى چه مكى گور انكارى
 له گه ل خوتدا تاوتوى بگه
 ناخر گولم
 له م غه ريبه چه يم شك ده برد
 له وه فاو عه شقت بترازى؟
 بو چى هيشتت، له عه شقتدا بتويمه وه
 كه ده تزانى
 زه ما وه ندى بو يه كتر بوون
 هه رگيز بو ئيمه ناسازى؟!..

*به گداش: ناوى يه كيك له سارده مهنى و گازينو
 هه ره به ناوبانگه كانى ديمه شقه، ده كه ويته بازارى
 چه ميديه لهو شاره..

سوريا- ديمه شق

8.9.2001

زه لكاو

راسته نېستا
دووری ولات نازاریکه و
سهرتپای گیانی تهنیوم
یان بی کەسی، بۆته پرسه
تارای رهشی پین پۆشیوم
راسته زورجار
کۆچی سووری نازیزانم
کزم دهکا له تهنیایی
دهمباتهوه نیو باوهشی
کول و نالین و جودایی
راسته نېستا
خهریکم خوم
له قومارخانهی سهفهردا، ده دورینم
دلنیامه به ناساتیش
ناتوانم خوم
لهم زه لكاوه دا دهر بینم
به لام نېستاش
من تاکیکم لهو چهند کەسهی
له شهویکی تاریکاو و
نهنگوسته چاوی ههولتیردا
له شوینیکی، مهرگ نامیزو هه لڈیردا

به نهو پهری باوه ره وه
به گیائیکی
زور له هیوا به سه ره وه
هه ره هموومان
یهک دهنگ گوتمان
با پرومان به نایندهی خو مان هه بی
با ژیه کانی هه ستمان
دهنگی ژیانی لئوه بی
هه موومان کۆک و، یهک دهنگ بووین
ژیان ده بی سه ره هه لدان بی
تیکۆشان بی
له پیناو نوئ بوونه وه
بو گه یشتن به ناوات و
تروپکی ناسوی روونه وه!..

سوریا- دیمه شق

25.9.2001

په شیمانی

ناخم پره له یادی تو
یادیکی شینت
شیعرم دهکهم به حهیرانی
ژانی بی جیت
ههولیر، نه مشهو سویندت ددهم
به ماهتابی ناسمانی شار
بوچی غهمت رشته پیاله ی
شهو ی دووری و ته نیایی یار؟
هاتووم سویندت دم به قه لا
بهو دهسته سیره دراوه ی
له دوای گریانی دایکمد، بووه نالا
چون دلت هات
نامه ی لاویم لی بدرینی؟
به خه رده لی شه ری دوراوی هه نده ران
وهک هه له بجه بمخنکینی؟
ههولیر نیستی
له ناو ده ریای
رق و هه لچوون و توره بیم
نه سیری دهستی شور هییم
ههست دهکهم با
نه غمه ی مهرگم بو ده هینی

چەتەى بىن شەرمى زەمانە
وا خەرىكە، ھەرچىم ماوہ نىم دەستىنى
جاران ھەرتەنيا نەتۆ بووى
نەگەر خۆم لەخۆم ون بىام
دەتگوت ھانى نەوہ رووبار
ھەموو شتىكت پىن گوتم
رەوشت، ھەلۆنىست، نەقىنى يار
تەنيا، ھەولنير
كە سەرم ھەلگرت رۆيشتم
كە گوتم نىتر دەروم و
منىش سەوداسەرى گەشتم
وہكو نەركى ھەفالىيەتى و
وہك رىنمايى
بۆچى نەتگوت سەفەر مەكە و؟
نەستەمە دوورى و جودايى!
ھەولنير بىزارم لەخۆم و
بەم فىراقە دلگرانم
نەم مەنفايە ويرانەيە و
منىش تىيدا سەرگەردانم!..

سوريا- ديمەشق

1.1.2002

كۆلنەدان

لەو تەى دۇنيا، دۇنيايە
لەو ساتەوەى
مانگ و زەوى، جى گۆركىيان بىن كۆتايە
لەو رۆژەوەى لىوى عومرم
لەسەر پىكى ژياندايە
هەر زانىومە
لەدوای برانەوەى زستان
بەهار بارگەى لە رىنگايە
پىيان گوتووم
دوای تەواو بوونى پەشنىوى
هەر شايلىغان و هەللايە
هەموو پرسەو كارەساتىك
هەلەساتەوەو گەشپىنى و خوشى بەدوایە
گرىمان ئەوەى نووسىمان
هەمووى راستە، هەمووى واىە
ئەى باشە بۆ؟
منى نامۆ بەم شتانە
سالەهايە
مەلى حەزم
لەناو قەفەسى تەنبايە
گوندى دلم

تاریکستان، بی چرایه
سه‌باری غم و کیشه‌ی خوم
سه‌یر ده‌گم، هیشتا ولات بین نالایه
نه‌وه‌ی تا دوینی جهرده بوو
نیستا گورگه
به‌لام له پیستی مهر دایه
با وای لیبی نه‌و دونیایه‌ی
که خوی هه‌موو کات هه‌ر وایه
له‌م حاله‌ته
کوئنه‌دان له ناست ژیاندا
باشترین چاره‌و ریگیایه!...

سوریا- دیمه‌شق

2.2.2002

یوکانه وادی خۆزگه کان

ئه‌ی گوڵپه‌ری
له دووری تو
چرووی نارامم هه‌لوه‌ری
که‌چی جارێک
نه‌غمه‌ی مه‌لی هه‌واییکت
به‌ ناسمانی چاوه‌روانیم تینه‌په‌ری
منی غه‌ریب
منی به‌ مه‌نفا ناته‌ریب
منی هاوده‌می غه‌مه‌کان
زاده‌ی چیا نه‌سته‌مه‌کان
منی هاوڕێ له‌گه‌ڵ سرووشت
منی نه‌وه‌ی
هه‌لساته‌وه‌و، چه‌ندین نشوست
ئه‌ی گوڵپه‌ری
من خاوه‌نی گه‌لیک شتم
خۆم سه‌رداری
له‌شکری وه‌فاو ره‌وشتم
حه‌زه‌کانم توایه‌وه
هه‌ر وه‌کو مۆم
توانیم بیه‌مه‌ هه‌موو شتیکی
به‌لام هه‌رگیز نه‌بووم به‌خۆم
ریگایه‌کی دوورم پری و
ره‌ق هه‌لاتم، له‌ زستانی سه‌ختی خه‌بات
هه‌ر نه‌بوومه‌ خاوه‌نی توو
خاوه‌ن ولات!...

لبنان- به‌یرووت

26.4.2002

نه خنځه‌ی مهرگ

دهکړئ بڼی هیچ پرس و رایهک
سه‌فهرکه‌یت و
سه‌ری ته‌نیایی هه‌نگری
ده‌شن بڼی من
له میزگردی عاشقاندا، به توندیره‌وی
سه‌رنج و رای خوت دهریری
رینگات ده‌دهم
پیپکه‌نی، یاخود بگری
تو، فه‌یناکه
هر شتنی ده‌که‌ی نازادبه
به‌لام نه‌که‌ی بڼی من بمری!..

لبنان- به‌یرووت

28.4.2002

غوربەت لەگەڵ تۆدا چ نیشتمانیک بوو؟

بەقەد گیرفانە دراو و
دڵە گەورەو زەنگینەکەت
بەقەد مائە چۆل و هۆل و
ژوورە سارد و ڕەنگینەکەت
یادت دەکەم
یادی ئەو ڕۆژانەی مەرگ
هەر بستی لێمان نزیک بوو
یادی ئەو عومرە، هەژاری
هەر بەنیمەوێ خەریک بوو
یادت دەکەم
برای سالانی غەریبیم
چرای شیعری ناتەریبیم
ئەو دەمانەم لەیاد ناچێ
برسی دەبووم
لە عەشقت تیرت دەکردم
لەگەڵ وەفاو گەورەیی خۆت راتەینام و
گەرتۆ نەبوای
هەر لەویدا من دەمردم
یادت بەخێر
یادی شام و یادی یاران
یادی (شەوێ ناخۆشەکە) و
یادی جاران

تۆرۈپۈشتى و، لەدوای خۇتدا
ھەر يادەكانت مانەوہ
ھەى ھەى، لەو يادە گەورانەى
بە ھىچ شتتیک نەتوانەوہ
نەرى ھاورىم
لە يادتە، شەوى لە يەكتەر داپران
چ شەونىكى پىر لەسام بوو؟
نەو سترانەى گوئ بىستى بووين
چ نەغمەيەكى پىرتام بوو
(ھۆ خەجى گيان*)
وامەزانە كە دوورم لىت
گوئ راگرە، نەوا نىرگىز
گۆرانى عەشقت بو دەلىت
وامەزانە كە لىت دوورم
نەمن نىستا
گنپەى دلى ھەلۆى سوورم)!!

نامازىيە بو گۆرانىيەكى، ھەمە رەئووف كەركوكى..

ئىران- تاران
20.7.2002

چروى يادىكى ھەلۋەريو

ھەرلىرە، لەم(ئىران) ە بوو
لەم ولاتە
پىر ناخوند و، ويرانە بوو
سالائىكى دوور لە نىستا
كچىك دلى بوم كردهو ە و
نسىي ھەزم
لە ھەيوانى دلى و ھستا
نەمرو ھاتووم يادى بكام
يادى شتە جوانەكانى
يادى ماچ و
راموسان و جىي ژوانى
يادى جەنگ و ناوارەيى
ھى غەربىي و بىچارەيى
سەخت بوو نەو ەي بىنيمان
مەرگ بوو نەو ەي چنيمان
لە شەشەمىن
سائىادى لىك دايرانمان
لە وەرزى بەبى بارانمان
چەپكىك گولت بو دەنيرم
بە بەھارو
ماچ و پەپوولەت دەسپيرم
نازانم نىستاش ھەر كچىت؟

ياخود داىكى مندا لانى!
كى ده لى منت بىر ماوه؟
لهوانه يه، نىستا ناويشم نه زانى!
رهنگه روژىك بتينمه وه
پىرى روخسارى تىك دابىت
رهنگه بلنم من فلانم
لنم تووره بى و، بلنى تو چىت؟
به راستىش رهنگه ههروابى
نه نيه كانى نىوانمان
دهشنى هىچت بىر نه مابى!..

ئىران- تاران
12.9.2002

نھینیہ کانی شام

تہمہنی بہسہر سہفہرو
لیک دایر انمان تیپہری
نہمن زانیم چیت بہسہرہات
نہ توش نیمیلک، نامیہک
بومنی خوی کویرہوہری
خو لہبیرتہ، چ نازاریکمان دہبینی
بہ دہست سو فیہ کانی بہ عس و
شیرہ کویرہ کانی نہوی؟
تہناتہت نو قرہ پر بیوین
لہ رازان و شیرین خہوی
لہیادتہ

چ حسرہت و ماندووبوونیک، ہہ فالمان بوون
ہہر برسیتہی و نانومیدی
تیکہ لای
تہمہن و مانگ و سالمان بوون
نہ من، نہ تو
نہ نہوانہی ہاوشیوہمان
روژیک بہ دلخوشی ناژیاہن
بشنیتہوہ، گہ لای خہندہی نہو لیوہمان
گہر نیمہش و ہکو (کہسانیک)!
نامادہ بواین، بیرو باوہرمان بفروشین
بمانویستبا
لہسہر میزی ملہورہکان
پیکہ خیانہت بنوشین
ہولی بہزم و دیسکوکانیان
بہ رووماندا، دہکردہوہ
بو حسانہوہو جووتبوونیش

نيمه‌يان بۆلای هاوسهر و
 خوشکه‌کانيان، ده‌برده‌وه!
 به‌لام من وتۆ، به توندی
 ئەمانه‌مان به‌لاوه نا
 پیمان به‌سهر
 ئەم کرداره (ببزر او) ه نا*
 ناماده نه‌بووین خيانهت
 له دايکاني جگهر سووتای قاميشلو و
 هه‌فالانی عفرين بکهين
 خه‌باتيان تووشی هه‌لدير و
 له‌ناوچوون و به‌زين بکهين
 لهم ياده‌دا سلاو له‌تۆ
 له جه‌سووری و گيان فيدايي و قاره‌مانيت
 له هه‌لويست و
 هه‌ستی به‌رزی نيشتمانيت
 سلاو بوئه‌و رۆژه‌ی که‌وا
 دوایين وه‌لامان بو ناردن
 قاسيدمان پي راسپاردن
 بۆمان نووسين، ناماده نين
 بيرو باوه‌رمان بفروشين
 ناماته‌وئ له قه‌حبه‌خانه‌ی نيوه‌دا
 پيکی خيانهت بنوشين..

* - ببزر او: قيزه‌وه‌ن، نه‌ويستراو.

نيران- تاران
 29.9.2002

کۆنه پهرست

له بېر مه
يه كه م ژووان زور شتمان گوت
گوتمان نه گهر زستان رويي و
ره شه باي پايه هه ئي كرد
يان زرياني، سپينداري عه شقي ئيمه ي
بو هه ئدير و له ناوچوون برد
ئهوسا ئيمه
بو مانه وه ي چرو ي حه زمان
بو پاك بوونه وه ي رووباري پر قه لبه زمان
ديسان ديينه وه به هه لبه ز
نه فرهت له گومان ده كه ين و
رووباره كان پر ده كه ينه وه له قه لبه ز
هه ر له وئ بوو
دروودمان بو پاك ي نارد و
نويزي عه شقمان بو يه ك كرد
بو بهرگري و هه لايساني هه ر كيشه يه ك
سه ر بازگه ي دلمان پر چه ك كرد
چي ما، ئيمه باسي نه كه ين؟
چي ما، ئيمه ناوي نه به ين؟
رينكه و تتمان دوايي هات و
ته نياييمان، به له ناوچوون سپارده وه
كه چي هاتي و

به سهرکینشی و لووت بهرزی خۆت
ههولئهکانت بۆ پاشهوه گهراندهوه
چهند دلرهق و
لهخۆبایی و کهرزاده بووی
ههموو کاتی
بۆ تیکدان و پیلانگیری ناماده بووی
ئێستاش کاتی یادت دهکهم
به کهسینکی کامل نهبوو، لهخۆم دهگهم
تۆ تیکدهرو بێ ویزدان بووی
کۆنهپهرست و نهزان بووی
نه هیشنت من ناسوده بم
نه ریگهتدا
به دوای عهشقت نالوده بم!..

کوردستان- سنه

9.10.2002

ملھور

من رازی نیم بهم ژيانه
نهو ژيانه ی
تهژی ناریکی و بوختانه
نهم سهردهمه پیر درویه
گهر لایه نگیری لی نهکھی
مالی دلت بی ناسیاو و هاموشویه
نیستا یاسای
بوون و مردنیش گوراه
رؤتینی جاران نهماوه
خه لک نیستا
بی مندالی گهوره دهبن
بی گهوره بی
بو گوفه کی مهرگ دهچن
بی مردنیش
تلیاکی غهم دهیانکوژی
به بی تاوان
ره شهبای توله هه لدهکا و
به داخه وه خونینان دهرژی!
هو خه لکینه، ره شهباکان
سهگ وهرینی
ناو شارو گوندو چپاکان
شهرمه زاری ناسوی نیوهن
نهوان هه زناکهن خور هه ل بی

چونکه دوژمنی کازیوهن
هو خه لکینه
من ده زانم سالانیکه نیوه مردوون
نه فسوونی خنیو و عهزیاکان
کوله که ی دلی لی بردوون
دهسته وهستان دامه نیشن
هه ولدهن نه فسوون به تالکهن
نهو هه ریمه یان لی تالکهن
نیوه نازاو خونیه ویستن
نیوه خاوه نی دیرۆکن
هه ر خیه کان ترسنۆکن
هه ر ریویه کان چاوچنۆکن
بو خواردنی گوشتی مه لئیکی بی تاوان
به مله وری له سه ر چۆکن..

ئیران- تاران
15.10.2002

کهلاوهی ژبان

لهم دووریانی مه‌نفایه‌دا
به‌ته‌نیایی و لئقه‌وماوی به‌جی‌ماوم
چهند په‌رۆشی گه‌رانه‌وه‌ی
تیشکی زه‌ردی خۆره‌تاوم؟
له‌ولاتی خۆم غه‌ریب و
نیستاش غه‌ریبتر له‌جاران
به‌زیاد نه‌بێ نه‌و ژبان‌ه‌ی
دوور له‌سه‌فاو نیگای یاران
نهم سه‌راب و لئقه‌وما‌نه
بووه‌چی هه‌ر نه‌بیرایه‌وه؟
نه‌وده‌رگایه‌ی گوايه‌ له‌رووم ده‌کریته‌وه
کوانی هه‌رگیز نه‌کرایه‌وه؟
به‌جۆریک خۆم ونکردوه
نیستا نازانم کینم و چیم
به‌ده‌م زریانی عومره‌وه
هه‌زاران گه‌لای شو‌ره‌بیم
جاران نه‌گه‌ر دل‌گیر ببام
شيعریک دلی ده‌دامه‌وه
مه‌یلی تیک ئالانم هه‌بوا
مالیان ناوا کچانی شام
دل‌خۆشیش بوون، که ده‌هاتن به‌لامه‌وه
نیستا شيعریش

كچ و گول و شتی تریش
نهو نهشنه ی جاران نابهخشن
ههر ههموویان
له بهرچاوی هیوام رهشن
من دهزانم
له نهنجامدا
به(تهور) ی غهم, خونیم دهرژی
نه ی مهرگی پیروز تو له کوئی
ژیان خهریکه ده مکوژی*؟..

*- ههزار موکریانی دهلی:
نه ی مهرگ له کوئی، زیان کوشتمی.

ئیران- کهره ج
18.10.2002

لیبور دن

هاتی و گوتت په شیمانم
گوتت بو تو
دل وچاو، پر له گریانم
هاتی و داوای بهخشینت کرد
باسی عه شق و
خوزگهو، هیوای نهخشینت کرد
هاتی و زور به جه سووریه وه
دوو باره عه شقت په خش کرد
له دهروونی مه خموریه وه
گولم هاتی و نهم هاتنت
نهم پرورژه و
داوای لیبور دن کردنت
هرچهنده زوریش درهنگ بوو
نهنده زانی من به بی تو
ناسوده بییم، ههراو جهنگ بوو؟
به لام قهینا گولی سوورم
لنت ده بوورم
چونکه عه شقت له ناو دلم
هینشتا به زیندویی ماوه
سنهوبه ری هیواکاتم، له گهل تودا
پیر نه بوهو نه چه ماوه..

کوردستان- ههولنیر

24.11.2002

لووتكەى ونبوون

چۆنىك رۆيىم، ھەنگاوم نا
شۆستەى تەمەن، بەرەو بزرېوونى بىردم
بۆھەرشتىك ئامازەم دا
قەدەر ئانومىدى كىردم
بە بەختم گوت
بۆ بېدەنگى لە ئاستى من؟
بۆ ھەمىشە ھەزىت واىپە
لەناو بىپەى
ئومىدو ھەزىو خواستى من؟
بە فېزەوہ
بەخت وەلامى دامەوہ
(كاتم نىپە گۆيت لى بگرم
جارىكىتر، رووى خۆت نەكەى بەلامەوہ)
من بى كەسم
تەنپا شىعەر مەردى خواپە و
دەننەوايىم دەداتەوہ
لە ئەو بىرازى كى ھەپە
گرەوى خۆى بىباتەوہ؟.

كوردستان- ھەولتير

26.11.2002

ئەزە بەفر

ئەي بەفرەكە، دە بيارە
رەنگين تر بىكە ئەم كەژ و
ئەم دارو بەرد و زنارە
بەسەر جەستە و
بەسەر دل و
بەسەر رۆحم دايارە
ئەو رۆحەي وا چەندين سائە
وشك و بى رەنگ
تامەز رۆي سەوزىي بەهارە
دەخيلت بىم ئەي بەفرەكە
دەستم بگرە و بمبەرەو
دلى رەقم
وەكو خۆت نەرم كەرەو
كە سائىكى دريژە
لەگەل سەراب لە ژوانە و
بە خەيالى هەندەران و سەفەر، گىژە
من دەزانم، لەنيو كورددا
شورەبىيە، لە بەئىن پاشگەز بوونەو
بەلكو هەولتەكم بۆ بەدى
(داب) ي كوردم
بۆ بگۆرى لە بوونەو

تا گهر روژیک
پاشگەز بوومەوێه له سهفهەر
لام شتیکی ناسایی بێ
ده بباره و
با ئەم شیتی و نهفامیههه ، کۆتایی بێ!.

کوردستان- سلیمانی
21.12.2002

نه در کاندن

نهو خيانه تهی من بينيم
نهگهر بیت و، بيدر کينم
گه وره ترين
قه ساپخانه
له کرماشان ده سازينم!..

کورستان - کرماشان

24.12.2002

بۇ نايەو؟

تا سەر ئيسقان بىرت دەكەم
بەو رادەيەي
نازانم مردووم، ياخود ھەم
ئەمجارەيان، ئەك تەنيا من
ئاشنا و دوست و
ناحەزانى بەرەي دووژمن
گوئە وشك و سىسەكانى
ئيو مەركانەي خووشەويستى
حەي كردنى
خەلوەتگاہى تو پەستى
جل و بەرگ و
چرپاو سەرين
ئەو شتانەي پىريارماندا، پاش بۆيەك بوون
بىيانگۆرين، لايان بەرين
دەرگاكانى
باخچەي رماوى خوشرەنگى و
كتىبخانەي ژوورەكەشم
رۆح و جەستەو
دئە لەخۆم دوورەكەشم
بۆ ھاتنەووت
ناراميان لى ھەلگىراوہ
چەمەنى سۆز

بیابانی کەس نەکیڤه و
دووری له تو، گەلاریزانە نەم ناوہ
غەمی دووریت
وا خەریکە
تالتردەکا نەم ژیانە
بۆنایەوہ بنیتە هانام
نایا هاتنەوہ تاوانە؟!..

ئێران- تاران
27.12.2002

لیدوان

بۆچەند رۆژیک سەمیل چەوری
خیا ئەتم
لە ئەتەو و نیشتمانم نەکردو و
دۆسیە ی رابردووم بێ گەردە و
قەت کێنۆشم
بۆ نامەردان نەبردو و
زۆربە ی ژیان
دەربەدەر و
کەسیکی خراب نەحوال بووم
هەردەم هاوڕینی لێقەومان و
نابوودی دەردو مەحال بووم
هەبوون یە کجار بە هیوا بوون
سیخووری بکەنە ئالا و
داچەقینن لە وێژدانم
تا کو دوا رۆژ
رووم رەش ببین
لە بەرامبەر نیشتمانم
هەبوون هەردەم چاوەرێ بوون
لە (یانە) ی خو فرۆشیدا
لە نیوانی
نەشئە بوون و سەر خو شیدا
قومیک قو دگای بێ وێژدانی

لەگەڵئاندا بخۆمهوه
تا وهك نهوان
ببمه گورگی مروّف خۆر و
جار يکيتر، بۆمالی حەق نەرومهوه
بهلام پاشان
وه لامیکی دەم شکینم بۆ ناردنهوه
بۆنهوهی که، یهکمان بینی
له باوهرم سلّ کهنهوه
کهچی سهرهرای نهمانهش
خهجالهت و خهتابارم
هموو کاتیک
له زیندانی سۆزداریمدا، له نازارم
خهتایهک نا، له دهوڕوپهر
تاوانیک نا
له ههلوئیسیت و له کردهوه
بهلام تاوان لهو نافرتهیهی
به دهیان جار
پانتۆلی خۆی بۆم کردهوه!..

ئێران- تاران
30.12.2002

حهوت كورته نامه

ئەو دەمانەى لە كۆلانى نەرخەوانىيەكانى
دېمەشق، بەدەم زىيانى غوربەتەوہ عەترى
غەمەكانمان دەژانده سەر تىشپىرتى
خۆشپىنى!..

نامەى يەكەم:

چەند چركەيەكى كەم ماوہ
مۆمىكى تر، لە تەمەنمان بكوژيٽەوہ
وہك ئيستاكەى
سالى پارم بىردىٽەوہ
كاتى ئەوہندە مەست ببوين
ترسايىن لەوہى
سەرى سالىمان بىرچىٽەوہ
حەزمان دەكرد، دوايىن پىكىش بنۆشىن و
لە دەستمان بەرنەبىٽەوہ
خۆزگە نىستا نەسىمى بىٽ
رۆحى ويٽم
بۆ شەكرەشام بەرىٽەوہ..

ئىران- تاران
31.12.2002

نامه‌ی دووهم:

من وتۆ، دوو هاوشیوه‌ی یهک
دوو مروقی مهرگ دیده‌ین
هه‌تا نیستاش، به‌دوای بوخچه‌ی هیواکانمان
قهره‌ج و ویل و گهریده‌ین
به نیازی
ت‌مه‌نی پیر به‌خته‌وه‌ری
تۆ‌ئه‌ورویا و
ولاتی شامت پشکنی
مۆسکۆی سپی و
قاره‌ی (چه‌کوش و داس)‌ی ناکامت پشکنی
منیش چوارپارچه‌ی له‌تکراو
ولاتی مهرگ و نه‌نفال و
نه‌خشه و نالای زه‌وتکراو
نه‌تۆ له‌ژیر دارگیلاسی هه‌زه‌کانت
کۆرپه‌ی دلت، هه‌سایه‌وه
نه‌منیش دوای رویشنتت
غهریبیم پین نوسرایه‌وه..

نیران- تاران
31.12.2002

نامه ی سییهم:

بهیاتی یهکهم رۆژی سأل
دهچمه دادگا
سکالا دهکهم که نهمرۆ
جانتاکهیان لی فراندنم
خۆشیان فرین ههروهکو با!..

ئیران- تاران
31.12.2002

نامەى چوارەم:

ئا، بەراست بېرىم كەوتەوہ
ئىرە دادگا قسەى قۆرە
دزو شەقاوہ نازادن
شۆرشگىرىش وەكو پىنگى نىو تۆرە
مروڧ بەدەست
ياساى رەشى
نايەتوئلاو ناخوندىكان
زمانى لال، چاوى شۆرە
تۆكىت پى باشە، پى بلىن؟
سا دەخىلە
ئەم بارودوخە بگۆرە..

ئىران- كەرەج
1.1.2003

نامه‌ی پتتجه‌م

ئايا لاي ئيوه‌ش هه‌روايه؟
بيلامانئ
دادوه‌رى شار، كوئه هين و
كهشتئ ياسا روو له‌بايه
ئايا لاي ئيوه‌ش هه‌روايه؟..

ئيران- كه‌ره‌ج
2.1.2003

نامه‌ی شاه‌شاهم:

له نه‌سفه‌هان
نه‌ئینی قوونئی به‌دبه‌ختی و
چاره‌که‌یم بو پرسی بووی
له نیمینئی دوینیکه‌ما
کورت‌هی ده‌نگوباسی خوّم و
غهمی دووریم بو نووسی بووی
نه‌مرو، شتی سه‌یرتریش
هاتنه نیو کوگای خه‌یالم
ویستم گشتیت
به نیمینئیک بو‌بنیرم
به‌لام چیبیکه‌م
له ده‌ست گیرفانی به‌تالم؟..

نیران- کهره‌ج

2.1.2003

نامه‌ی حه‌وته‌م:

نه‌فره‌ت له‌و سنوورانه‌بین
که، له‌ تو‌یان دا‌براندم
بو‌ ته‌مه‌نیک
له‌ هه‌وآل و به‌سه‌ره‌ات و
ئه‌قینی تو‌یان پچ‌راندم
با هه‌ردوو‌کمان ها‌واربکه‌ین
نه‌فره‌ت له‌و سنوورانه‌ بین
له‌و ری‌گیاه‌ دو‌ورانه‌ بین
با دو‌نیا هه‌یشه‌تا له‌ گو‌ندی‌ک
زی‌ده‌تر بچ‌وو‌ک بی‌ته‌وه
چو‌نیک هه‌نگا‌ومان هه‌لننن
نی‌گای چا‌ومان
به‌رامبه‌ر یه‌ک بشنننه‌وه!..

نیران- تاران

3.1.2003

سه مه رۆی عه شق

خۆشه و یستیت
نه یه قینه، نه گومانه
عه یامیک لووتکه ی خۆشبینی و
زه مانیکیش، ئه و په ری لیک دایرانه
سالانی سال
له نیو دلت فه رامۆشم
ساتیکیش دیت و پیم ده ئیی
به عه شقی تۆوه دلخۆشم
چه نده سهیره؟
تۆ مروفیکت خۆشده وئ
رقیشت ئیی ده بیته وه
رۆژیک ناویته ی ده بیت و
سالیک بیرت ده چیتته وه
تۆ به هاریت
به لام خونچهش
له پارکی هه ستت ناپشکوئ
تکا ده کهم حالیم بکه
به م نه زیفی عاتیفه یه، ده گهینه کوئ*؟.

نه زیف: خوین به ربوون.

نیران- تاران

5.1.2003

وولام

که دوو که سی نانشنا به سۆزو دەررونی
یهکتر، لهنیو بانئوی لهزتهکانیاندا پرووت
دهبنهوه، خوشهویستی دهبیته گهرماوی
درۆیهکی کاتی!.

له پهیامی نهمجاره تدا
دیاریوو خامهت
مه‌رگ و ره‌شبینی لی ده‌تکا
بۆت نووسیوووم
(پاش دابیران
فنجانی نیو له‌پی خوشنوودیم، لی شکا)
هیی نیونه‌مام
تۆ ناتوانی
به‌م وتانه داگیرم که‌ی
به‌لکو جار جاره بۆت ده‌شی
له گۆنزاری هه‌ستی په‌رتم، دلگیرم که‌ی
بئ تاوانم
چونکه یه‌که‌مجار به‌پاکی
مه‌به‌ستی خۆم تیگه‌یاندی
راستگۆیانه
مالی سۆزو ویزدانی خۆم پئ ناساندی
پیم گۆتی که، په‌یه‌ه‌ندیمان
یه‌گرتتیک

له ریبازی سۆزداریدا پیک ناهینی
یهکتر ناسینمان کاتیه و
رۆژیک دادئ
لئیک دایران
من له بهیرووت دهتۆرینی
فیرم کردی، قهت پیم مهئ
دهرگای عهشقت
کهی به روومدا دهکریتهوه؟
تهنیا بلئ
(با ئهمشهویش گری جهستهه
به لافاوی ئاویزان بوون، بکوژیتهوه)!.
ئیران- تاران
10.1.2003

روخساری گول

به يادی ئیواره فستقیه‌کانی ئیرمو شهوه
عه‌نابیه‌کانی ئه‌وی، کاتی ئوتوبوسه ماندووکانی
شه‌هوت یاسای ترافیکه‌کانیان پیشیل ده‌کردو له
بازگه‌کان نه‌ده‌هستان.

له شه‌مه‌نده‌فه‌ر دابه‌زیم
شۆخیکم دی
نوقمی غه‌م و نامۆبیه
له چاوه‌کانیا خویندمه‌وه
ویلی که‌نار مه‌رگی جه‌فاو بی که‌سیه
به نیگایه‌ک
ئاویزانی یه‌کتری بووین
دوای ناشنابوون
له نزیکه‌مان باغیک هه‌بوو
بو ئه‌وی چوین
دیاریبوو نازاو جه‌سوورتر بوو
له روخساری خه‌م لێ نیشته‌ووی شه‌رمناویم
گوئی وه‌ره
بیه نه‌ندازیاری جوانی
له باله‌خانه‌ی ته‌نیاویم
گوتم ناخر من غه‌ریبیم
خه‌لکی شاری

نه‌نفال و زینده‌به‌چالم
هیلاکی دوای خه‌یالکی پرت‌ه‌قالیم
بویه ناشی
تۆش بکه‌مه
رووگه‌ی نه‌ودیوی خه‌یالم
نهم دیدار و پیاسه‌یه‌شمان
بۆ چوونه‌ ناو ده‌ریای قولی نه‌قین نیه
هوتافی من راست‌گویییه و
هه‌رده‌م راستیش
پینوانه‌ی خۆشه‌ویستییه
رۆحم نوقمی عاتیفه‌یه و
نامه‌وی تۆش، له‌ م‌آپه‌ری غه‌ریبیمدا
وته‌ی عه‌شقم بۆ بنووسی
گه‌رناتوانی
گری ناره‌زووم خامۆش که‌ی
نیت‌ر هه‌رگیز لیم نه‌پرسی!..

ئیران - که‌ره‌ج
13.1.2003

بَلَنْدَر لَه چيا

بو رُوحي پاكي (هيمن)

- 1 -

نهمرو تاران
گهرده لولتيكي سهر شينيت بوو
هه ليكرد و
توزي دووري له هه ناسه و بينم نالا
به يادي سيماي ولات و
نيواره كاتي بن قه لا
دوور روييم و
له ناو شوسته كره كاني
(تاركي ميللهت) گير سامه وه*
نيگاي چاوم
به چهندين پهيكهر ناشنا بوو
به لام هيچيان دنخوشيان نه دامه وه
ناورينيكي
سهره وژيري خوم دايه وه
سه عدي و حافظي شيرازي و
شه هرياري نازه ربايجان
لاي سهرووشم
نيماو فيردهوسي و خهيام و
نه بوو رهيحان
له لاي چه پيم

ناسرخوسرهوی قوبادی و
نیبئی سینای همه‌دانی
لای راستم، میرزای شیرازی و
باباتاهیری عوریانی
پرسیارم کرد
نه‌ی کوا په‌یکه‌ری مام هینم؟
نه‌و مرقه‌ی هه‌موو ته‌مهنی خوی به‌خشی
بۆ نازادی و
بۆ رووخانی قه‌لای دوژمن
به‌لام گه‌وره‌م
پاش سه‌ده‌یه‌ک چاو‌ه‌روانی
که‌س وه‌لامی نه‌دامه‌وه
بۆیه منیش
به‌توره‌یی
پشتم له‌باغه‌که‌کرد و
روو له‌ولات، سوژده‌م برد و نوشتامه‌وه
چونکه‌ده‌زانم له‌ویدا
ناوت گه‌وره‌و
په‌یکه‌ریشته‌بئندتره‌له‌چیاکان
شيعره‌کانته
زۆر به‌نرخ و پيروژترن
له‌گشت گه‌وره‌یی و به‌هاکان!.

نا، مامه نا
تکا دهکهم، مهیه ئیره
ئیره شاری دل و عهبا ره شهکانه و
گرتوو خانه ی
پیای و هکو تو دلیره
نا، مامه نا
مهیه ئیره
نالە و نرکه ی چل و پینچ ملیون بریندار
به هیوای کی جیده هیلئی؟
له کاتیکدا
تو ریش سپی و
دهم راست و گهوره و سه رخیلئی
ولات به تو و
هاوشیوه کانت ره نگینه
تو له ههموومان کورد تری و
کوردیش ده ئئی
بهرد له جینگای خوئی سه نگینه!.

-3-

هۆ مامه گيان
دنيا به
له گه ل گزنگى به يانك
ده گه ريمه وه موكريان
به يه كه وه
نه خشه و پلان داده ريزين
بو رزگار بوونى نيشتمان
تا هه موومان
له ديار به كر تا هه و لير
له قاميشلو تا مه هاباد
بليين نوخه ي
نيمه ش بووينه
خاوه ن ولا تيكى نازاد!..

پاركى ميلهت: يه كيكه له پاركه هه ره خوشه كانى تاران.
ده كه مو يته نزك (بوزرگ راهى كوردستان). ناو نه و پاركه
به په يكه رى ده يان شاعيرو نووسه رو ميژوونووسى
به ناو بانگى نيران راز او مه ته وه..

نيران- تاران

20.1.2003

تەربوون لە کەنداوی فیراق

دلی من سەدان پارچەیه
هەریەکیکیان هەلەتەئەوی دواى خەیانیکە و
نیگەرانه بەم ناوچەیه
بە مندالی
شەققى تەمەن
پارچەیهکی لی شکاندم
کە هەرزەبیشم هاتەپیش
کچیک هات و
تیکەیهکی لی فراندم
تەنیایی و مەرگی غەریبیش
بەشینکی یەكجار گەورەیان بوخویان برد
نەوێ تریش
دواى هەرەس و نائومیدی
خامۆش بوو، مرد
لای باکووری
هەساری دلی رووخاوم
لە (سیدنی) دا، لە گیرفانی ژنیک دایە و
لەگەڵیدا دەخولنیتەوه
باشووریشی لە فرانکفورت
تاو نا تاوی
بە خەنجەری بۆیەک نەبوون، دەخولنیتەوه
رۆژەلاتی دلی ماندووم

له (فرۆكه خاتەى شام) دا، لىم بزر بوو
رۆژ ناواشى له قاميشلوق
له نه فينى قهيره كچىك، به فيرو چوو
له تىكىشم له تاراندا
له گهل خهون وهيو اكام به جىماوه
پارچه يه كم له بهيرو و ته و
له كلئىساي نافر ه تىكى
عيسا په رستم داناوه
چهند به دبە ختم؟
كه ده مزانى ههراو زه ناي نافر هت بازى
له دل م جى ناي ته وه
بو ريگه مدا عهشق بيت و
به نازادى، به رو حمدا بخولئ ته وه؟
سه رسام ماوم
نهم تالان و دل پارچه پارچه كردنه
چون نامكوژى
له كاتى كدا
رقم له وشه ي مردنه؟!.

كوردستان - سنه

24.1.2003

بئ هه لۆیستی

من دنیام
جاریکتر
هەرگیز بهتو ناگه مهوه
بئ گومانم نیترا ناشی
باوهشت بو بکه مهوه
باش دهزانم
نیستا نوقمی ناسودهیی و
منت له خهیاڵ نهماوه
کهچی پیم سهیره بو هینده
یادت له دلم چه سپاوه؟
بئ هه لۆیست بووی
سه دهیهکت له ژووان و
له رووتبونهوه بیرچۆوه
کاتیک دهتگوت ناوینتهم به
جاریکتر
بو ده رهوهی مالی تیک نالان مهرووه!..

کوردستان - سلیمانی

10.3.2003

پرسیار

که، له دوايين ژووانماندا
له باوهشی په کتريدا تواینه وه
کاتی له ناو
دهریای ماچی لیوه کانمان
خنکاین و هم ژیاينه وه
له وړو ژه وه
شنه ی پرسیاړیکي سهیر
ههست و هوشی بریوه لیم
نهم چوار شه ممه
گه رها تیه لام
پیش سلاو و به خیر هاتن، پیتی ده لیم
بوچی له دواي
تیک نالان و لیوونه وه
مایو سوخمه، په مهبیه کهت
خسته جانتا که ی شانت و
وهک پیشوو، نه تیوشینه وه؟.

کوردستان- ههولیر

19.3.2003

گلهیی

جاران هینده دلبره ق نه بووی
له راست منا
هینده کپ و بیدهنگ نه بووی
له بهرامیهر، تانهو ته شهری دوژمنا
جاران تو تنیا که سیک بووی
له ناخی من دهگهیشتی
بیرته جاریک منت ره نجاند؟
دواتر هه رخوت
ناشتت کردمه وه رویشتی!
بو رویشتی؟
نه تده زانی کوچی سووری ناوادهی تو
گه وره ترین تراژیدیا
له زیانم ده خولقینی؟
خوتو نازیز، له من زیاتر دننیا بووی
هه موو ته مهن
لیک دایرانی ناهینی!..

کوردستان-ههولیر

15.5.2003

فهرمانی چاوه‌کانت

دوینی هاتم
له ژیر تیشکی
خۆری زهردی چاوه‌کانت
تهمی شیعریک پیره‌وینم
مه‌به‌ستم بوو
چی نهینی دلم هه‌یه
به‌هیمنی، له ناستت بیاندرکینم
ناه گوله‌که‌م
چهند سه‌خت بوو
کاتی به چاوه‌مانتدا
چرای رازم خامۆش بکه‌م
ده‌پیم بلی
هه‌تاکو که‌ی
له مه‌یخانه‌ی رازی بوونت
قۆدگای دوودلی نۆش بکه‌م!؟.

کوردستان-هه‌ولیر

3.6.2003

شەکرە شام

لەنیو سەرمای
شەویکی مانگی شوبات و
هەتا سەحەر، هەلەرزین لەبەر باراندا
بە شەرمەو، نوشتانەو
لە ناست پاشماوێ کرمی بووی زبێداندا
خەوتن لە شوینی ئەوان و
هەراسان بوونی سەگەکان
بەم حالەو هەنگاو ناتیش
لە تونیی رەشی ژیان
شەو تا درەنگانی شەو
بادە نۆشی و
سەماکردن، لەگەڵ کچیکی کەنداوی
بیرت بچی کات درەنگە و
نەم ناوێش چۆل
بە تەنیا تۆ بەجیماوی
رۆژانیک مەرگ و برسێتی
شەوگاریکیش
لە ترسی مافیای دەسەلات
راکە راکە، بەپیی پەتی
ژووانی کپ و تیک ئالان
نانومیدی و لیک دابران
غەمی سەختی چاوێروانی
و هکو قەرەج

خۆت بهمالی خۆت نهزانی
بیوه ژنیکی تامه زرو
سهعات دووی شهو
دهستت بگری و
بو مالی خوی بتباتهوه
شهوی دواتر
هممدیس بهدواتدا بگری و
لهنیو پیکی حهزه کانی بتخواتهوه
ناخو کهسیک
هیشتا زورتتر
لهم یادگاره سهرمه دیانه
له شاریکدا تومار بکات
نامادهیه نهو ههریمه
وهکو شهکره شام، ناو نهبات؟!.

کوردستان-ههولیر

4.6.2003

ئازارىك لەگەلما پياسە دەكات

ئەودەمانەى خۆم و پىنوس
لە حزورى
قەلای شىعريک رادەوہستين
يان ئەو کاتەى
لەگەل خەيال
لە مەيخانەى دل سەر مەستين
ئەو گافانەى
بە توفانى نيگای شوخيک
(گەرد) ى ھەستم دەشۆمەوہ
ياخود کاتيک
لە موغانى فەنابووندا
بادەى ئەسەف دەخۆمەوہ
کاتى شەوان، بە ناچارى
بۆ نەھامەتى و، دەيجورى
مالى حوزن دەرومەوہ
يان ئەو دەمەى
لەسەر ريگای ھيواکاتم
چلتيک گومان دەروينمەوہ
دوور لەم بەزمەش
کاتى روژنامەو گوڤارو

تازه‌ترین شيعرى سهردهم ده‌خوينمه‌وه
نه‌و ده‌مانه
نه‌سته‌مه خو‌شم بز انم
مه‌حاله هيچ كهس شك به‌رى
له (كووره) ى هه‌ستى جه‌نجالم
گرى سوورى, چ نازاريك ديتته ده‌رى!..

كوردستان-هه‌ولنير

9.7.2003

بى تۆيى

من عاشقى نىگات بووم و
تۆش سەرسامى شىعرەكانم
من بوومە ساباتى شادىت
تۆش ھەزى خۆت
كرده ھەناسەى ژيانم
من لە ژووانىك خۆم كوشت و
خوينى دلم
كرده سوراو بو لىوانت
تۆش بە ماچىك
زىندووت كردهو ھو پىت گوتم
زىندوو بەو ھ، من دەبمە كوچى قوربانىت
من لە بىرمە
لەژىر چنارى باغىكددا
سەرت خستە سەرسىنەم و
رۆحت طوشىم، لىوت مژىم
تۆش لە بىرتە
گرىبايت و گوتت بى ئەفىن
چۆلىستانە ناسودەبىم
من ئەو كاتەى لە زەلكاوى غەمەكانمان
نقوم دەبووم، تا چەناگەم
تۆ دەبوو ىه فرىاد رەس و
مالى نارامى و پەناگەم
من سەھەرى چوار شەممەبەك
لە شار تۇرام

جانتای رهشی ریی نههاتم کرده پشتم
 تۆش لهویدا
 هانت دهدام
 بۆ گهیشتن به نهنجام و
 گورگی دوودلایت دهکوشتم
 من سالانیک
 خهزانی رهشی غهریبی
 گوئی ههستی دهوهراندم
 تۆش بهیی دهنگ
 شهوان دههاتیه خهونم و
 سهمای دلت دهتوراندم
 من له زستانی غوربهتدا
 تهمیك نیشه چیا ی هیوام
 بۆیه ناچار بووم بئیمهوه
 تۆش بۆت دهنووسیم، وهرهوه و
 ههزم لئییه کاتی دهمرم
 له باوهشت سهرنیمهوه
 من هاتمهوه، بهلام جهخار
 ههر یهکهمان
 بۆ دوزەخی، ضارەتووسیکی نادیار ضووین
 تۆش نههاتیته باوهشم
 بۆیهک نهپووین!...

کوردستان - سلیمانی

21.7.2003

زریباری ئەسەف

دیسان سەفەر
دیسان ھەمان بێ ھودەیی و
زالبوونەو دە ھەمان قەدەر
دیسان دوا نیگای و لات و
پیاسەییەکی ئیوارەیی
نۆشکردنی
دوایین پێکی بێچارەیی
دیسان نازاری دابران
بە پەژرەیی ئەسەف ھەلنزان
خاتەر خواستن
مائناوایی
مەرگی لەیەکتەر جودایی
دیسان ژانی دەربەدەری
سوکایەتی و کویرەو دەری
دیسان ناخ و داخ ھەلکێشان
بۆ سنوورە دەستکردەکان
بۆ زریبار
بۆ نەشکی چاوی مەریوان
بۆ کۆیلەیی
جوانیەکانی شاری سنە و
شەقامەکانی کرماشان
بۆ سەربەخۆیی و لات و
بۆ گەیشتن بە ناوات و

بۆ كالبوونهوهى حهزهكان
بۆ ويران بوونى مهرزهكان
ناخ ههكيشان
بۆ لهبارچوونى چهندجاره
دووگيان بوونى، بووكى نهفين
بۆ نهوكاته
چهقوى خويناوى چاره نووس
دل و گيانى دوولت كردين!..

كوردستان - كرماشان

23.7.2003

مهركانەيهك پر له گولێ په شیمانی

هه‌بوونه‌بوو
كچێك هه‌بوو
كۆنه‌په‌رست و خێله‌كی
خولیاى فیتنه و
پیلان گێرى و دووبه‌ره‌كی
ده‌رچووی به‌شى كۆمه‌ناسی
به‌لام نه‌یتوانی تۆز قانێك
راقه‌م بكاو
هه‌ستی ده‌روونم بناسی
له وه‌رزێكی خه‌زه‌لۆه‌رى ته‌مه‌نمدا
مه‌ركانێكم
شيعرو په‌یفی جوان پێشكه‌ش كرد
له وه‌لامدا
نامه‌ی هه‌ره‌شه‌ی بۆ ناردم
خۆی له ناستمدا رووره‌ش كرد
به دلتنه‌نگی
وه‌ستام له‌سه‌ر لوتكه‌ی به‌رزى
شاخى سه‌ختى بېر كردنه‌وه
بۆ نه‌وه‌ی باوه‌ر به‌ینم
جارێكیتر، رازى دلم
له به‌رامبه‌ر نه‌زانێكدا نه‌درکینم!..

ئيران- تاران
27.7.2003

شیوهن

هه‌ی رۆ، هه‌ی رۆ
بۆ نه‌فینیک
که له‌ده‌ستم ده‌رچوو، بێ هۆ
هه‌ی رۆ، هه‌ی رۆ
بۆ نه‌و ساله‌ یه‌کجار شوومه‌ی
له‌ سه‌ره‌تای گوڵستانی ته‌مه‌نمدا
خه‌زانیکی هات
هه‌لیوه‌راند گوڵ و چرۆ
هه‌ی رۆ، هه‌ی رۆ
له‌ نازاریکی
هینده‌ی به‌رزایی تانجه‌رۆ
که نه‌یشتوه
له‌ که‌ناری دلی پرسۆ
هه‌ی رۆ، هه‌ی رۆ
له‌ چاره‌نووسی من و تو
پیم نه‌گوتی
مالی عه‌شقم جی مه‌هینله‌ و
بۆ مه‌غریبی زیزبوون مه‌رۆ
بۆ نه‌وه‌نده‌ بێ ئه‌مه‌ک بووی
بۆ رۆیشتی، ده‌ بلێ بۆ؟
هه‌ی رۆ، هه‌ی رۆ
کوا نه‌و عه‌شقه‌ی، گلپه‌ی ده‌کرد

له دەر وونی که سیکي وهک خۆت، تامه زړو
هه ی له ناستم خه جالهت بی
گوله هیرۆ
شۆره سواری فیل و درۆ!.

ئیران- که ره ج
29.7.2003

توانه وه له بهر گهرمای غمه کانتان

بۆ:
تلیاک کیشهکانی تاران، خویان و دنیا
پیر له مهرگهسات و، جار جاریش جوانه کهیان.

رۆحم خاکی ژیر پیتانه
شیعرم ههردهم
له جزووری غمه کانتان پاسهوانه
له گهلتاندام، کهیه کیکتان
شهوان له نیو که لاهویهک
رۆحی پیروزی دهرده چی
دهتویمه وه
که ده بینم، عومری سهوزی لاهیه تیتان
له شوسته کان به سهرده چی
کهس هینده ی من
پهی به رازه کانتان نابا
کهس وه کو من
ههست به زامه کانتان ناکا
خه لک گالته ی به رووخسارو کردارتان دیت
من برینتان ساریژ ده کهم
ناته شگه ده ی

گهوره بیتان پر نویژ دهکهم
من دننیم
کهس نایهوی بهخویرایی
پشت له بههاری تهمن و
روو له مهرگ و
خزه لوهری ونبوون بکا
گهر له ناخیا
نازاریکی بهکجار سهخت پالی نهدا!..

ئیران- تاران
1.8.2003

جهنگ

تو نه نه مروی و نه دوینیی
نه گفتوگو ناسکه کانی
ژووانی عه شقی سبهینیی
نه نه فسوونی
سرووشتی پاکی ولاتی
نه گه شیبینی و نه ناواتی
تو ناوینهی بالانومای نیلهامم نیت
بهرامبهرت
قژی سپی
شيعره کاتم دابهینم
تو سنووریکي دهستکرد نیت
به هیوابع
ویرانت کهم، بتروخینم
نازداریکي گولبهدهم نیت
که پیکهوه بهفری چه زمان
له گهرماوی خروشانیک تواندوه
به لافاوی خاموش بوونیش
چیمهنی نوخه ی کردنمان، بوژاندهوه
کاتیاویک نیت
بیم و له لات وچان بدهم
سنهوبهری وشکه لاتوی ناسوده بیم
له نزیکت بروینمهوه

شيعر يک نيت نيت بيزار نه بيم
رؤژئ چهندجار
به تاسه وه بتخوينمه وه
تؤ نوتتايکي لاجه پي
شاري دلگيري عومان نيت
تؤ باغينيکي پير شوره بي
نه سقه هان نيت
نهميان شهويک
به هيو اوه تنييدا خه وتم
نه وه ي تريان
چهند ههفته يه يک خانه خويم بوو
که خراب هات به ختي چه وتم!
تؤ، ههر يه کيک له مانه بيت
له ياداشتي رؤژانه ي خومدا ده تنووسم
ده بمه هاوړيت
نيت نابمه وه
له گهل تويه چاره نووسم!.

نيران- تاران

3.8.2003

دلۆپىڭ لە دەريا

حەيران دەلنم
وهرزى بهختم كرپويه
نەك هەر زستان
به هاريشم رپپه ندانه و
سايه قهه كۆچ بهرپويه
حەيران دەلنم
كهوتومه ته چالئى مهرگ
به م ناوه خته، كوا كئ ههيه دهرم بينئى
نه غمهه غور بهت كاسى كردووم
هينده نزيك
به سه رمدا دهنه رينئى
حەيران دەلنم
ره شه بايه سروهه ته مهن
زامه كانم وا خه ريكن
مالئى هيوام ويران دهكهن
دلئى چۆلم بين نازيزه
نازدار حەيرانم لئى زيزه
له گه ل مه حال په ره لئنم
جوگه لههه خونينى به ستووه
هه ستى وئلم
كئ وهكو من دل به سوپه
كئ وهكو من هاو رپئى غه مان
كئ وهكو من به ره لئايه

لەسەر شوستەى چۆلى ژيان؟
حەيران دەلیم
تاکەى نەگەمە بینینى
تیشكى زیرینى خۆرەلات
ئوقرەم نەما
دەپنیم بلى
بۆھەر نابمە خاوەن ولات؟..

ئیران - كەرەج
4.8.2003

بانگه‌واز

ههفتهیهک بوو له دیمه‌شوق
له کۆلانیکی سامناکدا
شه‌وان، رۆژم ده‌کرده‌وه
له به‌یرووتیش
به هه‌مان حال
رۆژانیکی لاویم رۆیی
به‌دهم هه‌ناسه‌ی سه‌رده‌وه
شه‌مالیک گوتی ته‌رابلوس
باژیریکی پر له سۆزه و
قه‌دری غه‌ریبان ده‌زانئ
که چووم، نه‌ویش
په‌لکیشی کردم بۆ مه‌رگ و
کونجی تاریکی زیندانی
بارگه‌ی به‌دبه‌ختیم له کۆلنا و
زه‌رده‌په‌ریک
له ته‌رمینالی هه‌مه‌دان
چه‌قوی نافات، هات و پیشوازی لیک‌کردم
هه‌ر له‌ویدا
که‌وته گیانی هیواکانم
نای چ په‌ندیکی پێی کردم؟
خۆ له ولاتی خۆش‌مدا
به‌ختم باشت‌ری نه‌هینا و

له دۆزه‌خی غەریبیدا توامه‌وه
 هه‌ولێر شه‌قیکی تته‌ه‌لدام
 له قامیشلۆ گیرسامه‌وه
 غازی عه‌نتاب خۆی لێم ره‌نجاند
 دیاربه‌کر باوه‌شی بۆ نه‌کردمه‌وه
 سلیمانی ده‌ریکردم
 زاخۆی ده‌لال
 بۆ باوه‌شی پیر سۆزی خۆی نه‌بیردمه‌وه
 بۆیه‌ نیستا
 ده‌مه‌وی مافی مرو‌ف و
 راگه‌یانندی جیهانی و
 ریکخراوه‌ خیرخوازه‌کان ناگه‌دارکه‌م
 بێن و چارنیکم لێ بکه‌ن
 بانگه‌وازم
 به‌ گۆچکه‌ی دونیا دا‌بدەن
 بلێن مرو‌فیک ونبوو
 هه‌رچه‌ند ده‌کا
 رێ ده‌رناکا
 بۆ گه‌رانه‌وه‌ی نیشتمان
 به‌لکو یه‌کیک خۆی به‌ خاوه‌نم بزانی
 له‌ ولاتانی گشت جیهان!...

ئێران- تاران

15.8.2003

سنوور

سنوور یارو نازیزانی
لئی پهرت کردم
به بهرچاوی ههموو دنیا
نیشتمانی کهرت کهرت کردم
کزستیان کهوئ
کاتی لهوئ
شيعرهکانيان لئی خنکاندم
سنوور نهپهپشت
وهک پاساری له بالدهم و
له پرسهيان نامادهبم
بهلکو گرمه ی ههوری رقم نارام ببی و
پشکداری نهم یادهبم
ههر سنووربوو ریگای نهدا
له نههاتی و
له پایزی رهشی ولات
بلیم یاری
خوم و سوزو وشهکانم
کراسیکی گول دامانین، پر بهبالات
سنوور لهمن بووه پهتا
تهزووی یاده جوانهکانی
لئی پچراندم، ههتا ههتا
خهراپاته و

چواردهورم ههمووی سنووره
دلی نومیدم بی تریه و
چاوی گه شبینیم بی نووره
له بهر سهگی
که لبه تیژی سنووره کان
دهسته وه ستانم ناویرم
دهردی دلم بهیان کهم و
له نامه پیهک
بو کوردستانی بنیرم!..

ئیران- تاران
14.9.2003

ئوقيانووسى ئەقىندارى

كى دەلى تۆ
ئىستاش ھەمان
خۆشەويستى جار انم نى؟
كى دەتوانى
بلى تۆ چاۋگەى خۆشبينى و
رېژنەى خەندە بار انم نى؟
چۆن رەوايە
لە يادت كەم
نەى درەختى بەرزى عومرم؟
لە تۆ زياتر
كى بە رۆحى من ناشنايە و
لە سايەيدا نۆقرە دەگرم
كى وەكو تۆ
لە كەنارى ئوقيانووسى ئەقىندارى
غەمەكانم دەشواتەوہ؟
دەرۋازەى گەورەى داھىنان
لەسەر بەژنى شىعرەكانم دەكاتەوہ!
نا گولبەدەم
ھزر نەكەى غەمى دوورى
لە غەمى تۆ گران ترە
وا تىنەگەى
سەرما خواردى زستانىكم

له تاعوونی لیک دابران، پیر ژان تره
من ههمیشه
ههناسهه له گهه له ناسهه
ترپهه له گهه له ترپهه دلت
نازاریشم
هاوسیه غهه کانی تویه
بویه نیستا
خوشم تهواو دلتیا نیم
دلیم چهند بوت، په ریشان و تامه زرویه؟!.

نیران - نه سفه هان

22.9.2003

دۆتھام

ھىندە جوانى
ئىلھامى شىعەرىش لە ئاستت
لە گۆ دەكەوئ زمانى
ھىندە گوئى
لە ناسكىي، پىر بەدئى
ھىندە بە عىشوە و بەنازى
كە لە بەژنت برادەمىنم
و ەك نەمامىكى تۆلازى
ھىندە پاك و مېھەبانى
نازانم ناوت بنىم چى
ئەى سەرچاوەى كامەرانى و نىگەرانى؟
لەنيو ئەم دونيا بەھارىەت
چەند دلتەنگم كە دەبىنم
گەيشتن بەتۆ مەحالە
ئەى خوا ژنى
جىھاتى چۆلى ئەقىنم!.

كوردستان- سنە

24.9.2003

شیتەل

هەرچەند ئاوی
لە گەنجیتیم دەدەمەوه
چی نابینم
ژیانی پر ناسۆر نەبی
چەند بۆ دواڕۆژ هەنگاو دەنیم
شتیکی تر بەدی ناکەم
لووتکە ی هەرەسی زۆر نەبی
ناهورا، کە ی
رێگایەکم نیشان دەدە ی
بچیتەوه بۆ نیشتمان
بەلکو لەو ئ بە نارامی سەرنیمەوه
رزگارم بی
لە دەست نازاری هەندەران!.

نیماراتی عەرەبی - دوبە ی
6.11.2003

مردن له دەر وازهی ته نیاییدا

لهو رۆژه وهی که لیت دوورم

رهنگم رهنگی

مردوویکی چه ندین ساله ی لی نیشته

هه ویرده ی وهرزی نه فینم

له سه ر چلی

ماته مینی هه لیشته

لهو رۆژه وهی که لیت دوورم

هه ست به ترپه ی دلم ناکه م

سه رم بوته

مه کوی ژان و نازارو غه م

لهو رۆژه وهی که لیت دوورم

به رگی خاموشیم پۆشیوه

لاته ریکم، کزم، په ستم

باده ی مردنم نۆشیوه

لهو رۆژه وهی که لیت دوورم

گورگی مه نفا

به ر بوته لاشه ی بی هیزم

تۆ لیره نیت

تا بیباک بم له مردن و

بییت و بتگر مه نامیزم!.

سیدنی- ئوسترالیا

10.11.2003

پياسه يهك له گهل خودا

دهلئين خودا
تاك و ته نياو بئ جينگايه
كانياويكه
سوچيكي پر له شيرناوي وهفاداري
لايهكيشي
تهژي ژه هراوي جهفايه
دهميك دهلئين
خودا دل رهق، توله سينه
ساتيك دهلئين
ميهره بانيكه بئ وينه
خودايان وا ليكردووه
نازانين چون پيناسي كهين
كاتي له سهري ديينه گو
به گومانين
چون و لهكويوه باسي كهين
لاي من خودا
پرسباريكي ههمه جوره
گوزارشت و
ليكدانه وه ماناي زوره
رهنگه خودا
زه رده پيري نهو نيواره جوانانه بيت
له سهر قه لا، به سي قولي*
دهمان روانيه ناوابووني
يان نه فسووني
نهو نيلهامه نالوزه بيت
په ستم دهكا، هات و چووني

دهشی خودا
 خهندهی سه رانیوی کچیک بیت
 کاتی پیم گوت
 تا ده مرم ده کم چاوه بیت
 رهنگه خودا
 پینووسیک بیت له ناو دهستم
 یان شه مالنکی پر بون بیت
 گشت نیواران
 خوی بخزینیتته نیو هستم
 من ده لیم خودا له زه تی
 نهو شیعره یه
 که تانیستا نه م نووسیوه
 یاخود نیگای
 تابلوی سووری نیشتمانه و
 نه وه تانی، له دلم هه لمواسیوه
 نای خودایه
 تو هه رچی بیت، تو هه رکی بیت
 دننیا نیم
 نازانم لیره ی، یان له ویی
 هینده نه بی
 هه رگیز له تو نه تر ساوم
 به لام جار جار خوشم ده ویی!

*مه بهست له قه لای هه ولیره.

نوسترالیا- سیدنی

15.5.2004

سروددییکی خویناوی

من حەز دەکەم
لە زیندانیک هەلمواسن
زامەکانم خویی تیبکەن
دەیان جەللاد و چەقوکنیش، بمکو تنه‌وهو
بۆحەوت پشتم تەمبێ بکەن
بە نومێدم
لەناو دەریای غەم بخنکیم
بەجۆری سەرم هەلگرم
کەس دُنیا نەبێ لە کویم!
چەند پێم خۆشە
بۆ مردنی نازیانم
بگریم، هەردەم قور بییوم
لە تەمەنما
پاساری زەردەخەنەیهک
هەلنەنیشی لەسەر لیوم
نۆخە ی دەکەم
لە مالمدا
نانه رەقەیهک شک نەبەم
کیشەکانم
ئەوه‌نده سەخت و ئالۆزین
خۆشم سەری لی دەرنەکەم
نزا دەکەم، مالم یرمی

بئ پھسئو و دھربھدھربم
 ھھتا ماوم
 پئ به کؤت و دھست بهسھربم
 ھئواخوام
 بئمه گالتهجاری خھلک و
 شورھئ بئت، لھھھر شوئئئئک ناوم بئئن
 نھک ناحھزان
 دؤستانئشم
 لھ دژمدا راوھستن و
 بهئداخی رق لھسھر رئنگام بچھقئئن
 خؤزگھو ھھزار خؤزگھئ ترئش
 چھقؤئ مھرگ
 لھ خوئئئ خؤم بمگھوزئئئ و
 جھرگ و دلم نھئجن بکا
 کئشھئھکم بئته پئشئ
 دونئام ئئ پئر دوژمن بکا
 به ناواتم
 وھک مندائئک، لھ نھئفالدا بهجئما بئ
 پھراگھئدھ و بئ لانھئم
 بهلام ھھرگئز
 بئ ولات و ئالا نھئم!

ئوسترالئئا۔ سئدئئ

6.6.2004

کزیوونی چرای ئومید

چهند پر نازاره ژیانیک
نه کهسینک ههیین تیت بگا
نه مروفتیک
له عهشقی خویت تیربکا!
دهسا ئیتر
مالئاوا نهی بهختهوهری و
مالئاوا نهی عومری جوانیم
زور نهستهمه
جاریکی تر
بخزیمهوه ناو نوینی کامه‌رانیم!.

نوسترالیا- سیدنی

24.6.2004

وانه‌ی خه‌جاله‌تی

مامۆستا که مان پپی گوتین
هه‌ستن له‌ناو چوار چپوه‌ی ئەم نه‌خشه‌یه‌دا
ههر یه‌کیکتان
ولاتی خۆیمان نیشاندا
ئه‌وه‌ی هه‌لساوه‌ به‌ چوستی
مه‌فته‌نی خۆی
پن نیشاندا، به‌ سه‌ربه‌ستی
چین و قینتام و ئۆکرانیا
عیراق و چاد و نیسپانیا
چیچان، نه‌فریقیا، پۆله‌ندا
ئه‌نده‌نوسیا و نیوزله‌ندا
ئه‌میان گوتی
من کرواتیم
ئه‌مه‌ش سنووری ولاتم
ئه‌ویان گوتی
منیش سودانه‌ رووگه‌م و
نای که چه‌نده‌ بۆ چوونه‌وه‌ی به‌ ناواتم
منیش به‌وپه‌ری دلتنه‌نگی
له‌ سوچیکه‌ پۆله‌که‌دا، هه‌لکۆر مابووم
به‌ په‌شوکاوی و بیده‌نگی
له‌پر مامۆستای نیازپاک، هه‌لیدایین
ناده‌ی هۆ کاکه‌ قوتابی

بى بەلابى
 تۆ دەمىگە، دەستپىكى ھەموو پەيقت
 تەنياو تەنيا نىشتامانە
 دەلتى خاكام
 بەھەشتىكى پىر لەگوڭە
 ناتەشگەدەى دالدارانە
 فەرموو وەرە
 لەسەر نەم نەخشەى بەردەممان
 ولاتى خۆتمان نىشانده و
 كەمىك پىمان بناسىنە
 بە ھەندىك باس و زانىارى
 ھۆش و بىرمان بتاسىنە!
 شلەژام و مەلۇل و ھەستام
 گوتەم بەلى نازىزانم
 نىشتامانم
 جىگەى كۆنترىن شوپىنەوار
 لانەى عەشق و ھۆنراوھىە
 نىگەى سۆزى پىر لەپەھار
 وەك گۆل ھەردەم گەشاوھىە
 بەلام چىبىكەم نەگبەتپە
 نەم بەھەشتەيان لە خاچدا
 بۆپە نىستا
 لەسەر نەخشە شوپىنى نىپە
 ھەموويان روويان تىكرەم
 تا ماندوو بوون
 تىرتىر گالتهيان پىن كەردەم

گوتیان که تو
له خوشهویستی ولاتدا
وانه بیژی هه موومانی
نهمانزانی درو دهکەئە
خۆت بێ خاک و نیشتمانی
منیش نهمزانی چی بلیم
خهجالهت بووم، سهرم شوپرکرد
که سایهتیم
له بهر چاویان، به یه کجار مرد
لهو روژه وه
نومید دهکهم
که سیک نهگهر بێ ولات بێ
وینهی من، وهکو گالتهجار
مردنی خۆی به ناوات بێ!

نوسترالیا- سیدنی

12.7.2004

نه نفله وهنزای غوربهت

خه نك وئلی
كامه رانی و خوشحالیه
منیش نوقمی
دهریای قوئی پر له گریان
خه نك مهستی
دیمه نی پر له جوانیه
منیش شهیدای
سه حرای چوئی لیک دایران
خه نك تووشی
نه نفله وهنزای مهرگ ده بیت
ده مرئ و، نیتر ده بریته وه
منیش تووشی
نه نفله وهنزای غوربهت هاتووم
نه ده مكوژئ
نه له كوئلم ده بیته وه!.

نوسترالیا- سیدنی

1.1.2006

نرخى پىلاو

گەر پىلاويك
هەرچهنده كۆن و دراو بيت
له چهند لاوه هه‌لزراو بيت
به‌لام له‌كاتى تهنگانه
تو برو هاناي بو بيه
بزانه چۆن
ديته فريادت مهردانه؟
چۆن له پىي كهى
هەر چۆنيكى به‌كار بينى
نهو بيباكه
له نه‌جامدانى نه‌ركى خۆى
له پاراستنى نهينى
كه‌چى سهيره
له كاتيكدا
هيزش ده‌به‌ين، بو كه‌سينكى سووك و ناپياو
ده‌يهننينه ريزى پىلاو!.

نوستراليا- سيدنى

9.2.2006

چات روومی چاوه پروانی

جاران ههتا
نامهیه کمان دهگۆریه وه
تهمی ترسیک، سهرتاپای دئی دهته نین
ئه وهک ره قیب
بهو نهینه مان بزانی و
ههرهس بین، به شوژی سهختی ئه فین
کهچی نیستا
لهو سهردهمی
داتا و مهسهج و ئیمیله
بۆ ئهو دلهم
ئه وهنده بهدوای ههوال و
نامهیهکی تۆدا وئله؟
گولم لهکویی؟
شهکتهت بووم هینهدی بگهریم
به نیم پی تری سۆزمه وه
بئیی رۆژیک
له چات روومی چاوه پروانی بتدۆزمه وه؟.

data : داتا
message : مهسهج
E-mail : ئیمیل
mp3 : نیم پی تری
chat room : چات رووم

ئوسترالیا- سیدنی

17.7.2006

نیو کاترمیر

تو ده زانی
ئهو کاتانه ی
که ئاویزانی یهک ده بین
کاتی له ژیر
دار گیلایسیکی (سیدنی) دا
بهره و دوورگه ی سهوزه لانی عهشق ده چین
ئهو دلله ی من
یهکسه ر له لیدان ده وهستی
ره شه بای مهرگی ئاوا ده م
به هیچ شتیک رانا وهستی
خو ده لئین بیجگه له خودا
کهس ناتوانی
دلی مروفیکی زیندوو، بوهستینی
کهچی سهیره
عهسقت فهرمانی یهزدانیش
وه لادینی
هه موو روژیک، نیوکاترمیر
به لافاوی ماچی ئیوان، دهمخنکینی!.

ئوسترالیا- سیدنی

1.9.2006

سیزدهی ده

یه‌کهم دیدار
به یه‌کهم خنده‌ی سیحراویت
زانیم که تو
خه‌ئکی شاری بی به‌هارو
ده‌قهری وشکی که‌نداویت
یه‌کهم دیدار
له ترسی تانه‌ی ده‌وروبر
زور به‌په‌له
مؤبایله‌کاتمان ده‌ره‌ئنا و
ژماره‌کاتمان کرد نه‌زبه‌ر
که له‌جوانیی چاوت رامام
که‌نداو یه‌کم بیره‌اته‌وه
ئی من چیبیکهم
نه‌گه‌ر نیگای هه‌موو شو‌خیک
بو هه‌واری یادی نه‌وم بی‌اته‌وه؟
نه‌و مروقه‌ی
نه‌مده‌توانی به‌بی هه‌ناسه‌ی نه‌و بزیم
له‌گه‌ل نه‌وبام
له‌ته‌نیشیت کوچه‌ی له‌ناوچوون
جه‌ساره‌ت و هه‌ئسانه‌وه‌ی پی ده‌به‌خشیم
گشت نیواره‌ی پینج شه‌ممانیک
سه‌رم ده‌کرد
به‌به‌هه‌شتی سینه‌ی هه‌ست و

ھەتا بەيانی بۇی دەمزیم
 بەلئی کچی
 یەكەم شەوی پەیمان بەستن
 ھەر دوینی بوو
 (سبزدەى دە)بوو
 کوړو، کچی نیوہ رووتی دەورو بہرمان
 ھەندیک خەریکی راموسان
 ھەندیک چاویان لە نیمە بوو
 تۆخۆت واتکرد
 ھەزت و ابوو چاوەکانت
 بەکەمە شوین و پەناگەم
 بەلام دوندى گەیشتن بەتۆ، نەستەم بوو
 نەمدەزانی قەت پینی ناگەم
 چەند ناسان بوو
 (کوورە) ی دلم جۆش بەدەیت و
 یورانئۆمی خۆشەویستیم بپیئتینی
 لە تاقیگای عەشقی مندا
 ئەفراندنیک نەنجام بەدی
 خۆت بە دونیا بناسینی
 بەلام جەخار
 ئەنداز یاریکی بی ھەست بووی
 نەزان، دلرەق، خۆپەرست بووی
 ئەو قەلاتە
 پیر لە ناسەواری ماچەى
 خۆت نەخشەکەیت بۆ کیشا
 کە ویران بوو

نهك خهرمانى بى ويزدانيت گرى نهگرت
ناهيكيشت ههئنهكيشا!
تو ههميشه
دلته مائيك بوو له كهقر*
لاى تو هيچ نرخيكى نهبوو
گول و جوانى، ماچ و شيعر
تو خهزانى پايزان بووى
ههر سهرهتا
بههارت هينا كو تايبى
منت كرده وه گالته جار
له گالته خانهى جودايى!.

*كهقر: بهرد

نوستراليا- سيدنى

17.10.2006

مه تهل

با شاره زای
هه موو دونیا کۆبینه وه
با مایه بریکی تایه تیش
بو پرسیار و وه لامه کان بکه نه وه
ریگا بدهن، به هه رکه سینک
خوی پین دکتور و زانایه
له زانستی
نوژداریدا شاره زایه
بین سهیرکا، دلنیک هه یه
سه دان سآله چوار پارچه یه
به ده یان جار
تووشی نه شته رگه ری سهخت و
ترس و دلهر اوکی بووه
که چی هیشتا
خوین به ناویا دیت و ده چی
هه ر وه کو جار ان زیندووه
بین گومانم
نا نه م دلّه، تا هه تایه
هه رگیز له ترپه ناکه وئ
تا ده بیته
مه ته لیک سهر سور هینی نه م دونیایه!..

نوسترالیا- سیدنی

14.2.2007

پهيامی يار*

ياری تازه،
زور به نازه
گهردن گازه،
دل پر رازه
خليمه شيعر ژبنه
لهجی ناولينه
روو شیرينه،
دل بی قينه
لهه دویجاوه دباره،
نقوزو ناولينه
وه فاداره،
بی قهراره
شعوریش خاواوه
منه ژاکان لهمداره
قهولی داوه،

ههتا ماوه

کاتی خوی ئەم تیکستم بۆ ئاوازیکی ئاماده کرا و نووسی و له لایان گنجیکی
دەنگ خوشهوه کرا به گۆرانی، که ئیستا به داخهوه نهناوی ئەو گنجهم لهیاد
ماوه، نه گۆرانی که شم له لای دهست دهکویت!

کوردستان-ههولیر

24.2.1995

چرپەى نامەزرۆيى

لەناو دەرياي قولى عەشقا، تۆى سەرچاوەى رىچكەى شيعرم
گەر جىم بهيلى و بتۆرىي لە تاوى تۆ بيشك دەمرم
مىحرابى ئەبرۆى كەوانت سوجدەگامى ئىلاھىيە
پەرى ناسا ھەنگاونانت بو جوانى تۆ گەواھىيە
لە ناست بەلات نايەتە گۆ چرپەى سۆزى دەرپرېنم
نەوئەندە چويەتە چاومەو، بە كوڤرېش تۆ ھەر دەبېنم*
سىحرى نىگاي چاوى بازو خۆشەويستىت شىتائەيە
نەوينت مايەى سارېژى زامى دلى ديوانەيە
تريفەى مانگى روخسارت چراخانى تاريكىمە
شكۆفەى دوولئوى نالت، نەشئەى بەھارى مەستيمە!.

* نيو دېرە شيعرى (فەرىد زامدار) ھ.

كوردستان-ھەولنر

20.9.1997

جەفا

كە لىم رەنجاي و رۆيشتى، شادى لەگەلتا كۆچى كرد
بەهارو بولبول لىم تۆران، خەندەى سەرلىوى گوليش مرد
بۆ نازانى دووريت گېرە، گيان و دلّم دەسوتىنى؟
لانەى ھىوام ويران دەكاو، خەزان بۆ گيانم دەھىنى
تۆ خەمىكى لە ھەناوما گەورە دەبى و، ھەلت دەگرم
سەرچاوەى ئەشك و نازارو شەپۆلى سۆزى بۆ شىعرم
تۆ لەدلماى، لە قولايى دەرياي بى بنى نەويناي
لە تريفەى مانگ و رۆژ و، مەشخەلى رoonاكى ژيناي..

كوردستان-ھەولنير

15.10.1997

گفتوگۆیهك له گهڵ رۆحی ماملی

قهڵهه وشك و بێ بهههیه، سهیره زمانم ناگهڕی
وئلم بهدوای ههر وشهیی گهورهیی تۆم بۆ دهبریی
كوا، چ شیعری هیندهی ناوت بهرزو پیروزو گهورهیه؟
بۆ شانازی و سهربلندی، لهتۆ زیاتر کیمان ههیه!
كوردستانیش لهناست بهرزیت سهرسورماوه، بێ بالایه
چون بهرزى تۆ، بهقهده بهرزى سیدارهکهی پیشهوايه
من نازانم چى بنووسم نهم كوچهی تۆم بیریاتهوه
چ شالورئ بۆی دهسازئ گرهو لهتۆ بیاتهوه؟
هیمن ناسا منیش دههگوت، له دنیا ههتا بمینم
شورههیه لهناست غهم و پهژاره، سهه دانههونیم
دههگوت، ههتا نهوای دهنگه بهسۆزهکهی ماملی مابئ
نهغمه(زهمانه و، زینههین)نابئ لهدلم تهوهللایئ
لهگهڵ كوچت(توخوا شوانه و، یادی بهخیر)تازه بۆوه
(کهمههه شل)یش ناویته بوو لهگهڵ شیوهن و رۆرۆوه.

وشهئى ناو کهوانهکان، ناوی چهند گۆرانیهکی ماملی یه.

كوردستان-ههولنیر

1.3.1999

سرودىڭ بۇ ھەۋلىير

نەي (ھەۋلىير) ى عەشق و جوانى
چاۋگەي پىاكى و كامەرانى
مەنبەندى سۆزۈ دالدارى
شارى ئاشتى و بەختيارى
بەتق جوانم، سەرم بەرزە
پەرسنتت بۇ من فەرزە
نەي شارەكەم، سەوزەزارت
گلكەند و باغى ناو شارت
قەلا سەركەش و ھستاوەكەت
كۆيەو گەلى و شەقلاۋەكەت
مننارەي بەژن زراقت
بالات، ئالات، بەرزى ناقت
ھەمووى، جوانن، ھەست بزوینن
سۆزى عەشقىكى خاۋینن
بۇمن مایەي بەختەۋەرىن
لووتكەي بەرزى بېرەۋەرىن
من دەزانم دووربم لەتق
خەوم مەرگە، (چىرپاش گلكۆ
بۇيە ھەردەم وام نەلىرە
ئىلھام بەخشە ژىنى ئىرە
دلم نايە لىت دووركەوم
دەمىرم و بىن تۇ ناسرەوم
دەبمە فىدای بەژنى(قەلات)
دەبمە چەتەرى نىسى بالات
من بە شىعرو بازوو و ھىزم
لە وىران بوون دەتپارىزم
من نەعرەتەم، من گىرى توم

بۇ خەزانت گۈل و چرۇم
مىن داستىنى كۆسارتىم
مىن بولبولى بەھارتىم
مىن پاسەوانى خاكتىم
بەندەيەكى بىلى باكتىم
گەر جارى مەرگى تۆ بدرى
تۇنا، با(مەخمورى) بمرى...

كوردستان-ھەولير

7.7.1999

ئاويته بوون

له به هارو له سهيرانا
له وه رزی گرو سووتانا
له ژووانی پر ئەفینمان
له قولایی خەوی ژینمان
من وتۆ دوو ئەفیندارین
نەوای عەشقیکی بیدارین

بێ مانایە سەیری گولزار، تۆخۆت سۆزی گولزارمی
هاژە ی تاقگە ی خوشەویستی و نەشئە بەخشی بە هارمی
بوویە خۆرو تیشکت خستە دەریای رەشی بێرکردنەو
سەری کاست خستە ناخی بێشکە ی پاک ی و ژیرکردنەو
رازی عەشقم لەگەڵ تۆدا بەهەشتیکە پر لەجوانی
دیلت کردم بە ئەفسوونی شەنی غەمی چاوەروانی
پینکی حەزو نارەزوومان بۆ نۆشکردن لێواولێو
وەرە ئاویته یەکتربین ئە ی نازداری پەری شیوہ!.

کوردستان- هەولێر

15.8.1999

وہسیہت

لہ ناخوہ ترسی مہرگ دہریای ہستی لیل کردوومہ
حسرت و ناہی بیکہسیم مہلی شادی ویل کردوومہ
گریک سہرتاپای داگرتووم بہ ہیمنی دہمسوتینن
رہشہبای مہنفای تہنیایی چرؤی گہنجیم دہورینن
بہ تاریکی ہہنگاو دہنیم کؤلن نسکؤم بہ شانہوہ
بن یار، ہاودہم، کپ و مہرزوون، وام لہ کؤری گریانہوہ
بوومہ قہرہج بن مال و جن، بن پہناگاو بن مہفتہنم
مالی شیعرم پرسہدارہ، وشک و بن رہنگہ چہمہنم
کزو بن ہیزو رہنگ پہریو، وینہی تہرمیکی بن گیاتم
رؤژئ دادئ دہشمرم و بہمردنی خؤم نازانم
ہہندیک دہلین لہوانہیہ عاشق بیت و یار لیلی دوور بن
بہعزیک دہلین لہوانہیہ کاروانی رنی بہرہو ژوور بن
ہہندیک دہلین نای غہریب خوی عہقل و ہؤشی لہدہستداوہ
بہعزیک دہلین لہ رووی دیارہ مہست و شیرزہو شتیواوہ
کہچی منیش کپ و بیدہنگ، بہرامبہریان بن وہلامم
چونکہ دہزانم ہہمیشہ کورت دینن بہلگہو کہلامم!

کوردستان-ہہولنیر

5.11.1999

جاران

نەو رۆژانەى كەھى يەك بويىن، سەماو گۆل و شيعر جوان بوو
بولبولى شادى دەيخويندو بەھار ھەميشە ميوان بوو
ھەردوو مەستى بادەى ماچىك، دلمان بۆيەك پەريشان بوو
عەشق لامان گيان فيدايى، عەشق لامان تىكۆشان بوو
رەشپەلەكى حەز دەگەرا، بەزم و ھەراو شايلۆغان بوو
نەوھى بەبیرمان نەدەھات غەم و نسكۆو دايران بوو
گولباران و خەندەباران، نامیزمان جىگای ژووان بوو
سال و وەرزەكان بى پايز، ناشتنى تەرمى خەزان بوو
رەخنەو گومان زىندانى بوون، سەحراى ھەستمان گولستان بوو
تەزووى عەشق بەردەوام بوو، بى پسانەوھو پچران بوو
پاسەوانى دەرگای دلمان دەست لەسەرچاو لە فەرمان بوو
نوینەرى دنداريمان بۆ دانوستان لە (دووان) بوو
ناى كە جاران سەردەمىكى ھەميشە پىر لەجاران بوو
سەردەمى كۆنترۆلى رىق و پوچەلكردنەوھى پىلان بوو
شۆرشىك ھاتىوھ كايە، لەگەل باوھرمان يەكسان بوو
شۆرشىكى پىر لەھەلدىر، بەلام يەكجار پىر قيان بوو
نەودەمانە عەشق رۆح و ھەناسەدانى ژيان بوو
بە شەمعى روى گۆلى يارم، تارىكستان، چراخان بوو!..

كوردستان-ھەولير

12.11.199

گوئزاري خوشهويستي

يارهكه‌ي قه‌شه‌نگ و جوان
روومەت ئائى ميه‌ره‌بان
هه‌سته بايرۆين به‌ره‌و دوور
بيكه‌ينه به‌زم و سه‌يران

به‌زم و هه‌راو شاديه
ره‌شبه‌ئه‌كه، چـۆپيه
ئه‌م و ئاته سه‌رچاوه‌ي
وه‌فاو خـۆشه‌ويستيه

ئه‌مرو پهبوله‌ي به‌هه‌ار
شاده له‌ميرگ و گوئزار
وه‌ره به‌يه‌كتر شـاد بين
دوور بين له‌غه‌م و ئازار

وه‌ره ناسكوۆل، كچى جوان
خاوه‌نى وه‌عدو په‌يمان
با كه‌ميك له‌ يـاد بـكه‌ين
ئـازارى رابردوومان

دونيا به‌گـوۆل رازاوه
ده‌رگاي خـۆشى كراوه
دئـدارى هه‌رده‌م خـۆشه
به‌هه‌ئـويست و وه‌فاوه..

كوردستان- هه‌ولير

2.12.1999

لووتکه‌ی بېروا

من هه‌ستیکى بریندارم
من مه‌ستیکى به نازارم
یارى جوانم لى ون بوه
په‌رده‌ی دلم کون کون بووه
ناسوى به‌ختم تهم و مژه
ریگام سه‌خت و کهندو دژه
هه‌نگاو ده‌نیم به‌تاسه‌وه
به نومیندو هه‌نــــــــــــاسه‌وه
نه‌نگه له خه‌زان سل بکه‌م
مالى دلم بى گول بکه‌م
ده‌روم و وره به‌رناده‌م
هه‌رگیز له ترس لاناده‌م
هه‌رچه‌ند ریگام پیره‌ه‌ندیرى
نشيو، هه‌وراز، یان زه‌نویرى
ده‌روم و نــــــــــــاگه‌پیره‌وه
ناسو نزیکه لیمه‌وه
مروف ده‌بى خــــــــــــوراگرى
له دارووخان بــــــــــــالاترى
ژيان به هیــــــــــــواوه خوشه
ئاوازیكى پیر لــــــــــــه جوشه
پیشینانیش گوتــــــــــــویانه
ژيان هه‌ول و تیکــــــــــــوشانه!.

کورده‌ستان-هه‌ولیر

2.3.2000

پجران

چاره‌نووس بوو مرقوقیکی سهرشیواوم لی دهر بچی
ناهنگی وهرزی خوشبینیم به خاموشی به‌سهر بچی
هاتمه دنیا به سوزی غم، به بیشک‌هی حوزن ژیرکرام
له‌ناو بهندی جه‌فاو پرسه له‌گه‌ل مهرگ ده‌ستگیر کرام
که چناری ته‌مه‌نیشم بالای هه‌لکشا به‌رهو سهر
گوتم رواند، به‌لام جه‌خار ته‌نیا درکیش نه‌هاته‌به‌ر
به‌هاری من، خه‌زانیکی بی باران و عاسیفه بوو
بو ههر شوخی په‌یامم نارد له‌ناستم بی عاتیفه بوو
له سهره‌تای شه‌وی عشق چراخانیان خاموش کردم
به تلیاکی لیک دابیران سهری هه‌ستیان بی هوش کردم
له‌گه‌ل خه‌یال لیکیان کردم کاتی نورگازم و بی نویژیم
ریگاکانیان به درک چاند له خه‌یاتی سهره‌و لیزیم
به هیواوه هه‌نگاوم نا، بو بالیوزخانه‌ی نارامی
خستیانه نیو په‌نجه‌کاتم فیژه‌ی ده‌قهری ناکامی
کولی هیواو خوزگه‌و چه‌زو نه‌خشه‌ی گه‌وره‌م له‌دل دابوو
به‌لام گشتیان خه‌فه بوون و هه‌ولدانیس بی مانا بوو
پر به‌حه‌زم به گوتم گوت با مهرکانه‌ی دلم جیت بی
که‌چی خوی لیم نه‌ناس کردو گوتی سیروان نیوه‌ی ریت بی
رؤزگار له‌جینگای نازادی مالی خوی کرده زیندانم
شه‌رابی ماچی رژاندو پیشکوی خسته بان چوانم
هه‌زاران جار له‌کانیاوی ناوی وه‌فایان خواردمه‌وه
تفیان کرده سهرچاوه‌م و، نامه‌ی رقیان بو ناردمه‌وه
سکالام برده لای یاران، گوتم حالم په‌ریشانه
گوتیان یاخوا لیت زیاده بی نه‌م نازارو دل نیشانه
له به‌رامیهر بتی کچیک به پرواوه نوشتامه‌وه
که‌چی سهریم کرد که‌س نه‌بوو کاتی که‌وا هه‌ستامه‌وه
من عوریانیکی بی نه‌نوا، سهرگه‌ردانیکی بی په‌نام
نه به‌خت دهرگای کرده‌وه و نه به‌خویشی گه‌را به‌دوام
من گونزاریکی بی جوانی و بولبولیکی بی ناوازم
مه‌نفاو غوربه‌ت و ته‌نیایی پچراندیان ته‌لی سازم!.

سوریا- دیمه‌شق

31.5.2000

گه‌شتی په‌شیمانی

دووری، سووتان و هه‌ژانه
شه‌پۆلی شیتی گـریانه
گوناهمان کرد گوتمان دووری
به نارامی هه‌نگاو نانه

گوناهمان کرد که رویشترین
هموو سه‌وداسه‌ری گه‌شتین
گه‌شت له‌پیناو سه‌فای ژیان
به‌لام گشتمان بی ره‌وشتین

ره‌وشت ده‌لی مروقی پاک
ده‌بی شو‌رش‌گیربی، بو خاک
خوی به‌ختکا، تینیکوشی
بوگهل بینی روژی رووناک

به‌لام نیمه، رووناکیمان
به‌رامبه‌ر خاک سوارچاکیمان
راکردن بوو له‌ نیشتمان
ئا ئه‌وه بوو دلپاکیمان؟

سوریا- دیمه‌شق

26.11.2001

چرا

بیست و پینج مؤم کوژایه‌وهو، مؤمی بیست وشه‌ش پیکرا
که ژاوهی بووکی ته‌مه‌نم به واوه‌یلا به‌ریکرا
سالان رۆیی و ته‌مه‌ن کورت بوو، منیش هه‌ر دووربووم له‌دایه
نه‌و دایکه‌ی بۆمن ولاته و کانی هه‌لوئیس‌ت و وه‌فایه
بن هیوایی هاوسنی به‌خت و پوکانه‌وه هاوبینیم
بۆلای کاملا هه‌نگاوم نا، وینه‌ی سه‌راب بوو روانیم
ژیان ته‌ژی له‌هه‌ره‌س و به‌ ده‌یانجار ده‌ربه‌ده‌ری
له‌نیو مه‌نجه‌نیقی غه‌مدا بووه دۆستم، کویره‌ده‌ری
هیشتا گه‌رمه‌ی مندالیم بوو قه‌ده‌ر له‌عه‌ته‌ی لی کردم
له‌لاویشدا خه‌زان هات و گوول و په‌پوله‌ی لی بردم
میزاجیان به‌زور به‌ شوودام، نه‌هاته‌وه باوه‌خونی
نیجیری ده‌ستی له‌رزۆکم هه‌زار دینه‌سه‌گ به‌ربوونی
له‌ فیستیقالی ژیاندا نمایش نسکۆی بالی بوو
به‌ری بیستاتی ره‌نجه‌کان، بی تامکردنی به‌هی بوو
مۆنامۆری حه‌سانه‌وه مه‌ستی به‌ رۆحم نه‌به‌خشی
سه‌رباری پرسه‌و کاره‌سات، بوومه‌ تافگه‌ی چاره‌ره‌شی
له‌نیو ره‌زی چاوه‌روانیم تری بۆگه‌ن بوو هاته‌به‌ر
له‌ کۆندۆمی نارام بوونیش نایدزی گومان هاته‌ده‌ر
مه‌لوولیم برده‌ مه‌زاد و به‌ داشکانیش نه‌فرۆشا
فیاگرای دونیام نۆشی، به‌ختی پوچه‌لم نه‌خرۆشا
له‌ سه‌ربانی لاویمه‌وه روانیمه‌ په‌رده‌ی مآلان
تیک نآلان و ژووانم دی، منیش هاوسه‌ری خه‌یآلان
مۆبایلی ده‌ستی زه‌مه‌ن رازی نه‌بوو له‌ رینگای نه‌و
له‌گه‌ل ناسۆ ته‌عاروف که‌ین، به‌لکو هه‌رنا زیز بی شه‌و
گوتم رواند بۆ نه‌قین و به‌هارم برده‌ پینشوازی
که‌چی گوتی ده‌مت داخه، کی ده‌لی تو عشق خوازی؟
ده‌ربه‌ده‌ری و کۆچی یاران خه‌نده‌یان کوشت به‌ لیومه‌وه

هوماى زيزبوون خوى كوتايه دلى يهكجار پەشنيومەوه
 گوتم مەرۆ، بيناز دەبم، جيم مەهينه چراى چاوان
 نيتەر دلم بەكى خوش بى، لەگەل چيدا بكمە دووان؟
 كەچى رۆيى و دووركەوتەوه، لە دەنگ و هەوال پچرانی
 يهكجار تەفروتونای كردم، ناخوشى كرد يادەكانى
 حەزم وابوو لەگەل چرا، هەموو شونينيك چراخان كەين
 سەحەريك پينكرا پرۆين و تف لە (داب)ى ديوەخان كەين
 لامان وابوو نەخشەدانان باشتەرە لە پارانەوه
 نەك بەرامبەر وەهمى ناسمان كۆيلە بوون و نوشتانەوه
 بەلام نەنجام، وشەى سەفەر بووه ديارى بۆيەك بوونمان
 گوڤەكى كۆچ بۆگەنى كرد(ماكدونالد)ى لەيەك چوونمان
 دلتيم بوو پرلەهيو، عەتف و پاكيى لى دەبارى
 بەلام هەر زوو ويرانى كرد كوليراي رەشى هەژارى
 گوتم قەيناكە كۆلنەدم، هەنگاو دەنيم بۆ گەيشتن
 كەچى دروشمىكى هيج بوو(كۆشش لەپيناو سەركەوتن)
 گوتم نۆخەى زستان رۆيى و بەهارم لى بوژاىهوه
 زۆرى نەبرد زستان هات و رنپەندانى هينايەوه
 گوتم رۆژى حەزى زيزبووم لەگەلم ناشت دەبیتەوه
 چاوەروانيم كۆتايى دى، نازدار حەيرانيش دیتەوه
 زۆر شتم گوت، زۆریش هينشا لە پەيفين و گوتن دابوون
 ئەوسا حەزو خۆزگەكانم خوشرەنگ دەژيان و هەرمابوون
 بە بارانى كامەرانيم كينگەى دەروونم ناو دەدا
 لە قەندىلى چياى هيزم نەسپى مەحالم تاو دەدا
 مەگيرانيم بە پيلان كرد، پيلان دژى بەرمالەكان
 (بەيان)ى فەوتانم دەرکرد بۆ چەقوكيشە زالەكان
 كەچى ويژدان تۆپيوەكان بە خۆفروش ناويان بردم
 تەلەى مەرگيان بۆم نايەوهو هەزار بوختانيان پى كردم
 راستە كيم، داخى گران، دەنگى شيعرم نايانگاتى
 بەلام دلنـيام بەرانەت نامەى رەفزبان دەداتى
 نافيستا واى تىگەياتدم، تاوسى مەلەك گوتى واى
 زۆرجار كرىوون شۆرشىكە، نەنجامى باشى لە دوايه

گوتمه ژيان با پينكهوه ببينه گيانى بهگيانى
 با خزمهتچى سهوزبوون بين له نههاتى و بى بارانى
 لهگهل ژيان بووينه ههفال، سهرقال بووين به(وانه)مهشق
 بارهگايهكمان كردهوهو ناومان لينا، مالى عهشق
 له كهئالى عاشقان و لهسهرديري رۆژنامهكان
 به شان وباليان ههنگوتين، عاشق و خاوهن خامهكان
 فتوا لهناست كچينيمان خهجالهت و نيرهمووك بوو
 چهمكى شهرو پاكتاوكردن لامان بى نرخ و بچووك بوو
 نيمه قهشهى تۆبهكار و خاوهن هيزو جوگرافيا بووين
 بو ههئزان بهرهو لووتكه، شوڤشقان و گهريللا بووين
 بهلام نهسهف سيناريوكان كۆتاييان لى تالكردين
 فالگرهوهى به نهزمونيش نوشتهى مى بهتال كردين
 نهى فالگرهوهى بى ويزدان، ههى ناكهس بهچهى بى رهوشت
 تاههتايه به نهفرهت بيت، ههى ديكتاتورى خۆپهرست
 تو چيت بهسهرمان نههينا، پرسهو مهرگ و ليك دايران؟
 ههمووى توپيت ناشنا كردين، پيشهى بى مهيلي ودارووخان
 به جهسوريهوه دهبيژم سهريارى ههموو نهمانه
 نهوهى ديم و هاتنه پيشم بوون بهنده و وانه
 چامهى ههرهسم خونندهوهو فيربووم ژيان ماناى چيه
 زانيم نهگهر ههنگاو نهنيم، جى دهمنيم، چارهه نيه
 بويه نيستا ريبواريكم ويلم بهدواى گول و جوانى
 ههنگاو دهنييم و كۆلندهم تا دهگهه كامهرائى
 گرنگ نيه بدورينم بههاى لاوى و چروى تهمنه
 بهلام گرنگ بسهلمنيم نهمن سهركهوتووم يان زهمن!..

19.11.2001 / ديمهشق

27.4.2002 / بهيرووت

26.7.2002 / تاران

پایزی فیراق

چۆنت توانى له بههارى سهفای عهشقت بمتۆرىنى
بى رحمانه ههنگاو بنى، چرۆى يادم بوهرىنى
خۆ پرىاربوو لهاسمانى بۆ يهكتربوون، لهبال بدهين
ههلقهى جوانى دهستگىرانيى به تاسهوه لهدهست بکهين
بۆکوئ دهروئى، يادهکانم لهگهڵ خۆتدا لى ون دهکهى؟
نهک تهنيا خۆت، دلى منيش بۆ پایزی ونبوون دهبهى
پرىاربه بگهريوه، با پیکهوه به دل مهستی
گۆل بچينين له دهربهندی شارى خهون و خۆشهويستی
ناكرئ لهدواى سالاتيکی ژانى قوولى چاوهروانى
به پىوانهى بهدکارانمان، به دوودلى تيم پروانى
گهڕ بىنيهوه بهرچاوانت، تهمهنى شادی پر ژوان
ههگرگيز باوهش ناکهيتهوه بۆ دۆزهخى ليک دايران
ئهو رۆژانهى له دهيجوورى قهيرانى سهختى دلدارى
نيمه يهکترمان دهپهرست، له پهستگای نهقينداری
ئهو رۆژانه خهيايلىک بوون، خهيايلىکی سهركيشانه
هاتيه خهلوهتگای باوهشم به زيکریکی دهرويشانه!.

کوردستان-ههولير

28.4.2003

هەلۆدەرین

رۆژگارێکە لێم دووری، دووری تۆش مەرگ و ژانە
وێڵی دواى دیدارى تۆم لەم سەحرای داپرانە
چۆنت توانی لێم زیزبى، فریشتەى گۆلى تەمەن
تا دێیەوه دەمکوژى دەستی رهشى نەهریمەن
برووسکەى هەورى یادت بادهى عەشقى تال کردووم
دووریت رۆحى وەراندەم، سەپره تا نیستا زیندووم
لای من یەكجار پیر ژانە، نەغمەى وەرزی تەنیاى
كەچى بوویە رینواری رینگای سەختى جودایى
یاخى مەبە لەعەشقم، كى پێى گوتى بتۆرى؟
نەوه تا جەستەم خوینی دووری تۆى لى دەچۆرى
هانى ئەوه دل وگیان ، دەیکەمە قوربانى تۆ
نیگام كەلەپچه دەكەم، لـه بەندى چاوانى تۆ
مەهینە بارانى كۆچ لە ناخـمدا ببارى
رۆحم وەكو فرمیسك لەچاوم بپتە خواری
تۆ خونچەى گۆلبەدەم و چیمەنى بەهارانى
هیاو ناواتى نەمرۆو خۆشەویستی جارانى!.

كوردستان-هەولێر

26.5.2003

خەرمانى عەشق

هاژەى عەشقت پىرۆزە
ئاوازيكى بەسسۆزە
ھەميشە گىرو گآپەى
وەك ناگرى نەورۆزە

دلم بۆتە ساباتى نىگاي كچىكى پەرى
دەگەرئى، بەدواى وىلە لە كوچەى سەوداسەرى
دەزانم رىگام دوورە، بەلام ھاوكات دلنىام
عەشق چىاي نازارە، دەروازەى بەختەوهرى

چەند خۆشە مالى دلمان پىرىت لە چىراى ئەفەين
لە چاوماندا بدرەوشى ناسۆى گەشى پىكەنين
وشەى عەشق بكەينه قىيلەگاي نارەزوومان
ھەموو سەحەرەىك بچىن گوروتىنى بۆ بەرىن

وهرن گولئى بۆيەكبوون لە ولاتمان بچىنين
لە باغى وەفادارى چىرا داىگىرسىنين
بە نىگاي پىر لەھەستى ژووانى نەقىنداران
زىندانى رقى و كينه، لە ناخمان پىروختىنين!..

ئوستىراليا- سىدىنى

1.6.2004

كەلاوۋە

چەند ناسك بوون چرپەي دەنگى، ماچى تەرى جىي ژوانمان
چەند شيرين بوون خەندەي گەشى ھەمىشەيى سەر لىوانمان
بۆكۆي رۆيىن، رۆژانى پىر گول و بەھارو سۆزدارى
كە لەدلمان گلپەي دەھات گرى نەورۆزى دلدارى
بۆچى ئىستا شنەي عەشقت بەيى مەيلى داپوشىوھ؟
دەلىي ھەنگى وەفادارىت ھەر بىدەنگى ھەلمزىوھ
تۆ دلت وەك بەفر سىي و باوھرت وىنەي چيا بوو
ھەمىشە دەرياي ناخىشت(دور)ى عەشقى منى تيابوو
ئەي بۆچى ئىستا بىدەنگى، لە ناست كەسىك سالەھاي سال
تۆي لە رۆحى خۇيدا ھەلگرت، لە پىناوت بووھ زوخال
خۆ من كچى تا ئىستاكەش ھەر پاپەندى ئەو ئەفنىھم
چاوەرىي تۆزىك بەزەيى ئەو دلە بىگەردو قىنەم
تۆ مروفىكى ھەست بەرزو، خاوەن فەرھەنگ و كەلتورى
لە بى مروھتى و دلرەقى و نامپەرەبانى، بەدورى
چۆن دلت دى ئازىزى خۆت لەناو غەمدا بتوئىنىوھ
بۆ ئەو كارە نارەوايەت پاساويكىش نەھىنىوھ
دە وەرەوھ، كوئى تەمەن ھىندە زورى بەبەرماوھ
واخەرىكە دەروخىم و ناخم دەبىتە كەلاوھ!.

ئوستراليا- سىدىنى

20.10.2004

نه کومه نگای چاپه مه نی شه هاب نه هه وئیر چاپ کراوه

e.mail: soran@ofc_hotmail.com

mob.: 0750 448 3863 Tel.: 066 223 3348